

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



	-05			
-	-6.		\ / LI	1
\Box	-, Т	-п	VEI	,
			_	_

STALL OR STUDY NUMBER

MAY 2 3 1991

G

TO RETURN THE BOOK, INVERT CARD SO THAT 'RETURN TO SHELF' SHOWS.

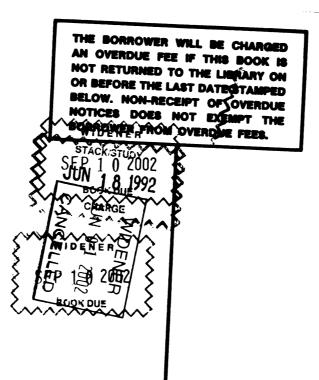
TYPE OF CALL NUMBER WOLLD: OTHER CALL NUMBER BELOW	APPLICABLE
3226]
57	VOLUME
	PART
┠┤┤┤┤ ┼┼┼┼	11
	YEAR F PERCOICAL
\square	COPY

YOUR P.S.

3 2044 014 672 463

HARVARD COLLEGE LIBRARY

TEHS OT NAUTER





•

Thureau-Dangin, François, 1872–

Recherches sur l'origine de l'écriture cunéiforme, par François Thureau Dangin. 1^{re} partie. Les formes archiiques et leurs équivalents modernes. Paris, E. Leroux, 1898.

xvi. 110 p., 1 l. 23^{rm}.

Bibliography: p. vii-ix.

Autographed.

Supplément à la 1^{re} partie. Paris, E. Leroux, 1899.

2 p. l., iv, 27 p. 23^{rm}.

Autographed.

No more published.

6-31638-9

RECHERCHES SUR L'ORIGINE

DE

l'Ecriture Cunéiforme

	Table a	les signes	
-	485	HAT	48
서	188	भाम माप्त	19184
点点本質	19054	K 33	/83
III no	304	#IIII	385
▶●	5-814	ェ	338
王是古姓	5 m	坩	376
भाग.	195	建 端	99
中國	20224	超到	370
闽	25	ぬ	75
埔	147	林村	79 et 429 ti
44)		FAET	83
43)	121	文画	400 813
ATTT	175	比组	30644
→ 01	16	===	309
+10	33	⊭ T	97
मेप्र	42	HAPT	39454
14 12	45	其注	3/4 ***
-KIA	36	AE	42584
भी ग -गार-स	43	ET4	74
भारित	25/4.	枫	3775
न् <u>रा</u> धिर नागासिर		h H	109
l ————————————————————————————————————	14g of 150	다 다	3/9
	1 post enima 20 et 12 Z	圳	420 363 ct 4/9
THAT	352 60	#∏E	3034 419
না	47	AITA	4/6

MITATION T	1.5	45	182 d 182 E
HIIK HIIKINE	105 102	小祖 作	23g Fi (Vol. 1
POPPOR	86 5 is	7 Mile	Nest sail
EAT	4/3	個	277510
邸	152	1 E	254
E	90	क्सा	250
隼	96	#	252
耳	100 10680		497
田順	91	मिन	445 54
Ħ	112	R	488
耳口	113 6 Vol 1 por 1000		460
声	223	囯	468
耳珊	737	ECE.	464
2 67	217		465
A,	234	EUEA-MIP	136
<u>বাা</u>	र55	74届生	43554
म्	. 235	I-	427
*	173	[33/513
44	480	英	335
ক্র ণা ক্র ণা	210	(in	135
AF	221	阳	434
欧	212 21284	Å A	256 337
AGA	288	₩-₩	33/E0
~ `	1	1 1	
			1

		formes incertaines	
52	,	ef le n° 230 bu	
53/	一世	R (Br. m. nº18394 Env. 1)	
534	W.	R (081 phot nº17,6 rotabli d'apres l'original à rapproches de nº186	
536	=	R (Tabl y 11,2)	
536 ^t	ゴ	R(A02753,Env. III,2)	HIII
539		n'gz (von la note à ville place)	
Signi	H	R (Bic pl. 1 th, nº 1, Enr. 1, 1)	
53gta	沢	R (Tabl y 11.2)	回
341		R ((pl. 1717 Endr* 1911,4) Comparté de 明日 et 研(!)	
57/ ⁵⁰	(MIC)	R (AO 2753 Ganche) comproeide 4, MM et 7 (?)	
542		cf 6 x 277 54	

556	7	R (Test y III,1) = 154 (!) of nº 345	
'55/		à rapprocher du 2°3g1 bis	
.22T		doit probablem etre identific en x°378	
557		cf le n° 464	•
			·
•	•		
			•
L			

4454		R (Cal 1717, Endo 11,10)	严四
448		R (Zuttehr f. Assyr. II, p. 256)
460	四	R (AOT a 2º11, Enr. III,6)	团
464		(Mon' Blan A, Endr' 1V, 1) dija uti vol 1 nº557	I III
		R (AO 2753 Env. I,6)	
	·	(A 0 2753 Enr. 11,1)	
465		R(lnan. estamp. Sarzec II,2)	EXPAIR
468		R (AO 2753 Env. I,6)	阻
		(Tabley 11,2)	
		(AOTa.nº 11, Enhº 11,5)	
471 44	附	R (Br. M. nº 16395 Env g)	
480	•	(Mon' Blau A, Envers)	44
	•	(die.pl1 tin 1 End 11,1)	·
		R (Uran Estamp. Sarzee II, 6)	
		(Sarg. Constantingth) formes	
		(Gu). cy LB, XII, 11) (255	

		Les chiffres	
485	•	R (AO 2753 passim)	1
488	0	R (AOT a. ~ 12 Env. IV)	600
497	•	R (AO2753 passim)	1 de gree
50 8		(Die pl. 1 th n°6 th R (C ^M n°1600, EnJr°111,32) Il résulte des deus formes	1 de bue
		en question se compose des élé. ments de et le (et est par	
		duite identique au signe que dans le numération commune courine le chiffe 600 : noter que f de bur = 600 dar)	
17		R/ Die pl 1 hin 1 . Env. 11, 9 - (Uruk, Clery, t. II pl VIII n° 1, 11, 16	
		est ici pour . L'est la un exemple de l'influence de l'écret sur argile sur l'écret landaux; en efet 0 étant parfors rendu sur l'argile par	
,50	>	(Join 4). G. Unuk fragmi inedit du Louvre De pour of et 22 pour 000 R (Tall y I, 2) à repprodur Die M. 1866 du n° 570	
L		(Die pl. 1th 6a) du'nº 510	

		(AOTa n'II, Endr'III)	
413	風	R (AOTa, nº11, Env. III, L)	ध्या
		(lan., Cal. 1546, III, 1)	·
416		(AOTa, nº 12, Enr. [, 1)	HIIX
-		R (Mon' tournant)	
419	围	R (Tabl y, I, 2)	缸
Ī		甄(die pl 1 hr5,1V,2)	
		Le syllab. S' montionne	
		TII en deux endroits: en	
ł		premier lien (Cl. 120-121) dans le groupe \$3,5111,511	
		avec les valeurs mes (= idly	
		cond how (ll 23g-243)	
		dans le groupe \$1 , HIII , HIII	İ
		(etc) avec les valeurs lite	
		(= menutu), eg (= idqu), leg (= Kirbarnu), pisan	
	10	(= risainne), sangu (=	1
	1	cas HII reunet les releurs	
	I	eppertenent l'une part	
		i E et d'aute part	

		à (forme simple supposée l'après le comps une n° 429); en esse present à (l'autre place of corres pond eindemment à la forme primetire (ef n° 363) dont les values mes et Kiil (idle et rill se trouvent par la diterminée	
420	ĦIII-	MM/HH-1 (Uruk pierre de seul) 17 / HH-9 (Uruk barillet 1,6) R (Lugalz OB1, n° 87, 1,40, 2° var.	벍 ∏
425 ^L	属	A (Br m n°18395, (n31°, 8) (Br m n°19984 En31°8)	क्र
42954		R (Tabl y, II, 1) gumi du n°bl	• 1971
435 ^E	A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	R (081 phot nº16 VIII,5) gunu du nº435	【次闰土
438	Ç	(A 0 2753 Enw. I, g) R (Tabl y III,3) (Dick pl 1 the n° 5, 1, 3)	11 [±]
L			

		(Tiln'4, loo 1,2)	
327	D	R(Tably I,3) (AOT a, a 15, II,3)	¢
35/ ^{Ei}	₽	R (CPA 1717 ENV. V.5)	r-
385	出	R (Tabl y 11,2) (AOT a nº12 bnv 1,3)	臼
387	Δ	R (A02753 Env. 1,6) (ibid II, 8) (dée pl 1 thun's Env. IV,3) (A0T a., n° 11 Env. III,3)	₩
.558	M M	(AOT a. nº12 Env. 11,2) R (AOT a, nº14 II,1)	묲
33g ^E		R (AOT 6, 25, Enr. 1,2)	
*ودد		R(MoniBlan A Endr' III.1) L'assimilation de cette forme à MITH (Gn'51) est improbable Il parail priférable de la rat. tacher aux nor 33g, 33g bu et 1/2.	

348		R (OBI, phot n°16 TV, 1g) (OBI phot n°16 VIII, 4)	
352 60	₽	R (B2 m nº12 946, lndnº. 6)	HEAT.
363		R (Char'600 Endr', 117.7) ef la note so le n'419	#II
570		R(OBI nº 106,1) (Gud. cyl A, XXVI, 15) correspond à Est avec le sens de a mourie, faux mouriex	超
376	F REE STATE OF THE STATE OF T	R (AOT a., n° 12 Env. 111,3) (081 phot n° 16, VI, 16)	相
377 54	AT THE	R(B1 M nº 12944, Enr. 5) guni du nº 377	দ্ ব
379 44		R (Tabl. y 1,2) cf. le nº360	• দাং
385	= []	R (Cummed. , 5)	KIM
عرود	1	R (AO 2753 Env. 1,5)	
39464	m (S)	R (C/4 717 En 11,9)	HEIGH
400		R (Una cotamp . Sargee I, 5)	ތ.

23/ ¹	€	(Tabl y 111,2) R (Déc. pl. 1 tin n° 1, Env. V1,5)	
254	>	R (Tall y III, 1) (AOTA = 12 Env. I,2)	ধ
	1	 × '	
435	DV	R (Ean Galet B, VT, S)	यर्भ
450	\	R (Entern. pierre de seul. d'a. près un estempage)	∳ ≒∰
17 ⁵⁴	♣	R (phot Sargee)	事实
धा		R (Table y III,3)	4
E \$4	\Diamond	R (Tall y 1,2) (AO 2755 Eno. 11,6)	4
		A , ,	
15 5	(R (Table y III.2) (AOT a., nº 11 Eno. II.2)	श्रा
रक्ष	♦	R (Tell y II,1)	Ħ
261	रम्सा	R (Br M nº 13140 Enr. 8)	
4776	但	R (Guð cyl.BXV,10) (dyð montionni vol.I n°542) correspond á 🕅 = <u>dul</u>	個

		·	
		(n° 235) correspond à 個=di Cf S ⁴ 1, M, g 個= dul: <u>Kalimu</u> (groupe 因) et S ⁶ 1, N, g 個=di = lilu (groupe 17)	
283		if n°480	
₹88	**	R (Ear Dec pl. 4 5, F? 18, 5)	A\$A
304	R	R (AOT a 1º13 Env. 11.2)	H
306	强	R (CH 1717 Env. TV, 11) gumi le	
309	1	(AOTa, nº LL Enr. M.)	口口
		(AOTa,n.11 Env 1.5) R (Un Estemp Sanzee 1.5) (Unuk Savillet II, 12)	
5/2		Il est peu probable que le signe provesponde à Des le durnier signe appearait dans l'écriture de l'époque de Gudra sous la forme.	
		forme mutilie (1 XV, 13 la	
312		R (Gud G. SI, 10) of la note to	
3/3		R (Gud cyl BXXIV, 18) gurin du pricident (G la note enus le x°3/2)	;;
319 50	A	R (AOTa, nº 12 Enda W. 4)	

dernier avec la val phon gir (diet meri) et les val ilings lipe Kibon, tallaktu, padanu) 2' sous la forme avec le nom perioque of s 191) les eignes 四四 et (ce durin ever la vel ping : neme et me = Si le nom du signe est bear gire, il feut en conclure que le sens primitif attache à cette forme est signe " ried " () on Kibou, tallaktu, radam) neanmoins il parait resultu les testes que c'est la forme gunifica (que était usitée dans le sons (cf. Entern. come VI, 24; Lugal OBI nº87, II; 10 ct Gwd B V, 27) fandis que la forme simple itait effectie à la val. Kis ne correspond a FE que lans un petit nombre d'expressions ligh cities). l'est le contraire qui d'observe dans l'écriture névelegl one la forme simple AFF est employée pour que et la forme gunifice the pour Kir

 ·
de distinction entre les formes et et en l'écreture l'ires actte dans l'écreture archaigue, est au contraire incertain tans les inscriptions archaisentes. La raison en est qu'au moment on ces inscriptions étaient réligiée, les leux formes étaient l'éja confondues dans l'écriture cursine. Ainsi dans la grande inscription archaisent le. Rahuchedonneson les formes le l'autre employées pour kié (Cf col. I. 12 et VI 20) Sur K 13 pt (liste de formes archaisentes du type 5°- Cunciform tress l'utype 5°- Cunciform tress l'autype 5°- Cuncifor
"Te. Rahuchodonoson les france ct l'autre employées pour Kis (Cf col. 1, 42 et 1720) Sur K 4372 (liste de formes anchaïsentes du type 5°- Canciform tress Part V) la forme # 150 cet donnée en variente de
rent (ETR, SE, CIE)
R (Tably II,1) à repprocher de [] (cité n°529) et [] (cité n°102) - Gaussi n°268 -

dont les formes fondamentales sont respectivement IT . Cet deux formes ont abouti à la meine forme nistabylon. A I'm suit une confesion de signes qui importe d'éclaireir. notone d'about que dans le syllal. S' le signe Œ start probablem mentionne en lang endroits. 5º2 11ct 14 attribue en effet à 1 les soules val piniq (idiogs neral) et ne (ideogr comique Il est par suite à supposer que (Atait mentionne aillens avec la val. gir (idesgraph igu.). or, 5° 2, 11, (E est suin to the et the lesquels signes out pour forme for amentale Il o'enout, d'une part que E avec les valours piriz et re (neru et emigu) concepond i de la of l'autre part que la forme fondamentale Ic E = gu : ien est Ces conclusions sont

confirmes par la liste

de dignes archaidants KIS+ K 2 989 (Cureif Texto Part V) laquelle est établie l'après l'ordre suivi dans la syll S'. On y relieve en effet leux groupes : lans l'un la forme fondamentalelle 日日六(Oh. Ul. 1); land l'autre les signes apparais sent, lest mai, sous les deux formes HIE et ○国本/Obv. ul Ill et IV) mais la fine # itan mentionnee la premiere, peut the considere commi la primitive (vou plus las). Or ce dernier groupe com pe and les signes (E , 15 et 138 it per consequent con respond à 5º2, 11-13 Quant an premiu groupe il com prem outre une forme correspondant ce semble, à 100, les signes (图) 中下》 (E R (E)) En résume il faut classes 1º sous la forme OF (avec & nom gire , of 5°312 le nom du ligne (De , de . gina Ku-a igi idu) les signes 图,压灰色,图》《色(化

73	*	R (AOT a, nº11, Enr. 11.3)	4
75	Ш	R (Ean. galet B , TT, 14)	4111
/\$2		Pour l'identification de ce signe et du suivant et plus bes n° 224	(Œ
1824	不	(Br.M. Hg/2 Endr° 11, g) guni de 182	
/83		R (Naram Sin , OBI nº 120 , III , 4) rectifié d'après l'original	k U
		(Ham. inva. bilingue col. N. 5,10)	
188	4	R (AOTa, nº/2 Env. II.3) (AOTa, nº/1 End. II.1)	भ्यं
		(TCI nº1, Enhº [[1,6)	
		(A H. 82-7.14, 1046, III,8) (C) (C) 1600, Ender [II,28)	
190 ⁶⁴		R (A02753 Enr. I,7)	当大百
1918ü	女 図	R (Cph 1600, Enr. 1,7)	<u>পাদ</u> পাদ
195	De Mille	R (Mont Blan A Entr. 17,3)	屯口
		(AOT a, nº/2 Env.II.)	
		(AOT a, nº13 Enr. 1,1)	
لمعين	₩	R (CLE nº1600 Endr' 1711,4)	+ 4
202 4		R (Um. Eslamp Sargee II,5)	

Zo5°		K(Br. M nº 18390 Enho. 6) composi de 性日本無(=性國 ? of nº 199)	
208		Le second élément seul cours pond à De (ef le n° 288)	
210	₩	R (ADTa n'll, Enr. II,1)	A
2/2		R (TCI n.6, III,4)	A #
		(TCI nº 11, Endnº 1,2)	
21244		R (Gul. cyl. A VI, IL) = Att	
217	\Rightarrow	R (Tabl. y, 11, 2) (A07a, n° 15, 1, 2)	*1
		(AOT a, nºLL Enr. III, 5)	
		(lan.galit B, TV, ar*lon.	
21		R (AOTa, nº14 I,3 (AOTa, nº14 Env. IA)	&T
23	97	(TCI Nº 4, Enr. 12)	非
	C	R (un. des pl. 2 m. 1)	
		(Um. Die. pl. 2 h.)	
		(0.81 phot. x 15, 111.7)	
		(0.81 phot. nº16 VTII, z)	
224		d'écriture archaique por side deux groupes de dignal	
Ĺ		, , , , ,	

		Or 5°1, V,8-10 peut être res.	
		[ga:a #] bicitum	
		[ge.m] 4.h.	
		(45-3,7-8 où mi cut men	
		tionne immidiatem après	
		itt avec les noms ginà, igla et la val gana)	
		Le signe III a done.	
		Vapris le syll s' une double origine: il correspond l'une	
		part au guni de ma (cf.	
		le nom <u>gå guni</u> IIR 62,	
		(33 a) et d'autre part à un signe dont la forme	
		se represente de celle de #	
		et qui possède le vel Ker. Le promise signe est colin	
		que est reproduit au nº 20	
		le teem) est probeblement- celui qui nous occupe	
(te			
/35		R (8 éc. pl. 1 h n° 5, V, 5)	(FE
/36	THE BYTH	3 (Cple pagmi non ,	EDEA-MIN
		R (dummed , 5)	
137		R (Lummad., 2)	阿坤
- (<u> </u>		

1		*************************************	
147		R (AOTa, xº12 Ens. II, 1)	椢
149		R (Gw. Gl. A, XXIV, 21)	- 並就
150		R (Un TI Rev. Vally 2 3 wol 20 Np. 44 guni du précédent) -TEIT
ISZ	} }]]	(102753 Env. 11.6) A (Dec pl 1 to nº 1 Env. V.5) (che nº 1600, I, 15) d'apris 5º 111.58 le nom de ce vigne est nisiga Celin de 田田 (nº 364) est esonau (cf 2A TV p. 3 g 4, 11.3), izinu (cf le nom de 田田 ja · yinaki kaskale·du Br. 1101) ou izunnu	卸
155	\propto	(cf 5ª V7,5) R (Urn. Estamp Sarzee III,6)	५५,५६
155 5	*	R (OBI phot. nº 16, VII, 17)	·
159		da forme citée à cette place doit être restituir comme sui stime qui que plus en la lum ma de la carel (gur num) ta, nom de carel certainsment identique à celui qui est mentionné latem cone III. 20.	

		Gud E VII, 16 III SOLI « le temple nonveau » (f aussi Br m nº12 g 26, 1, 7 (Cunest trats, part VII) (III) Cul « le grain nonveau »	
86 ²	報報	R (lntim cine TV, 18) [[] [(Lugalz 081 n° 87,11,45n	•)
87	#	# (Die pl 164 n 1a , III,4). R (Louve, frag man numer	
90	₩	R (OBI plot 2º15/111,15) .	ECTIF
91	囯	(AOT L, nº12 Env. 1,3) R(OBI phot. nº15 [11,4)	自闻
96	库	R (TCI nº3,1,4)	井
97	1	(AOT a, n°12 Env. 111, 2) R(OBI phot n°16 VII, 13) (OBI phot n°16 I, g) T(1 n°5, Endn° III, 4 fournit une forme (citée au n°53g) qui de repproche des prévél. dontes. le clou vertical de droite manque, mais on peut supposon qu'il se confond avec la ligne de sipar ation	

99		R (AO 2753 Env. I,4)	st.m
102	=	R (Tall.y III,1) [Tall. d Ender,1)	সাম
104 4.0	DH	R (0B1, phd. nº16, VI, W)	
In\$		R (Urn. Edlamp. Sarzee TV,3)	山村河
106 ^{Ku}	回	R (Br. M x 1) 7 65, W. 19) gunui du nº 106 (=日?)	
107		y le n°230 lis	
109	<u> </u>	[(TCI nº 1, Endr' 111,4)	料
		R (Un Estamp. Sargee TV.4)	
112.	到	R(déc pl 5 n° 3, l.4)	耳
127	***	R (Gud cyl. B VII, 13) L'identification (oncore doubout be a signe s'appure sur- le n' 23 pt (Vol. I, post scripti Quant à sa val phon. elle peut être déduite du syllab S ⁶ . In effet S ⁶ I, III. 10 montions THI dans le groupe El et avec le seule val Kar il est a priore les probable que THI clait montionné a une nutre place avec le val. gan	ವ)

45	\square	R (Sie pl. 1 lin 1 End 11.1)	भूग ३
46	199413	R (Maram Sin, estamp Sarza,)	
47	T	R (dec.pl 1th n°5, 17,6) [TCI n°4, Ende", 1,5)	লা
		(Ean Galet B, IV, av denn case)	
48	I	R (llan. estamp. Sarzee 5.4)	দ থ
51	·	Pour of nº 33 g tr	
74	\triangle	(A02)55 Env. 11.7) (ibid. 1.2) (ibid. 11.4)	Ħŧ
75		R (AOTa, nº 12 Env. DI. 2)	口
78	闸	R (CAL nº1717 Ende'11,5)	
79		R (A02753 Enr. 17.8) (ibid., 5)	¤ % ∺
83	¥	R (Mon'townent)	松岩

(AOTa, n'13 End: 17.4) les deux signes riunis corn respondent à total lans l'expression of the = alu le signe = ut lone bien, ainsi que le nom la · izaku papu · idu l'in · dique, composé la tot de of . D'autre part le eigne nº 84 (=====) 4t igalement employe dans l'expression H Hotel (of les passages anaquels cont em. pranties les deux formes citées). On sort en conclure que = n'est qu'une corruption de = due peut être à l'influence du signe nº 85. Quant à ce durier signe, som origine est enteinem listenet de celle les précédents : c'est un guni de = avec le sons de cisu a nouveaux il perait s'être confonder avec = Jassey bonne have (le premier caemple de atte confusion at fourni per

public par Zimmern (ZA TV, p. 394) Jans 5, M est mis en raport d'une part (l.63) avec la val phon [idi]m (ideogr Keb. tu) et l'autre part (ll l'll. 223) avec les val. Bad (idéogr pilie) et us (iliogs. dame Enfin S'mentionne od, dans ein entroit (l. U4) on reppor avec le nom batter et les valous phon til ideogr gatie et ail. leurs (l. 160) en rapport avec le nom [idimmu], la val phon. [idem] et quelques val i déogr illisibles (une serie de val. ideogr correspondant à M= idimmu est donnée par 506, un autre fragment de syllab. de la classe 5°, cité par de litzsch ALS p. 71, n. 12 montionne outre idim , les val phon nay bu, bansur (!) et gurun (!)) En resume 5ª 5 set 5° commaissent day signes of 1º M avec, pour nom, battu val phon bad, battu, us, u su til et iliogr pilie, dame, gatie 2° avec, pour noms, i dim mu (et Kablu); val. phon iti, idim , nagbu (p the ausi ban. dur , gurun) et idéogr inde , napširu, saklu, sakku, sukkuku nagbu, ekdu, pihu, sigu, Kal lu , ulalu , milnagu , la li'ù , seli , segà , turni (cf. 5°6) La forme primitive du nº1

		est probablem - (cf - = pili) - correspondrait done au n'	2
16	4	R (Sie.pl. 1 hin 1, Endr. 17,1)	- ≪
20		Tabl. y I,1) R (AOTa., n°11 Env. IV,8)	渾
20		R (AOT a, nº11 Env. IV,8)	
.25	#	R (AOTa, 2º13 Endi 1,2)	卓
33		R (AO 2753, Env. 11,3)	M
34	ta	R (Chen 1600, Enin 11, 16)	HOL
36	49	R (AO 2753, Enr. 111,1)	+44
42	****	(AOTA, nº13 Enhº1,3 R (dummad. 6)	म्बद्ध
43	-+++	## (Tabl. y II, 2) ## (Dec. pl. 1 no 5, II, 3) ### (Che pagni non numéro) R (Urn. estamp. Sarzee II, 8)	HIII
44	## E	R (Tabl. y 1,3)	भाग े ।

chaigue démontre qu'effectivement chaeun de ces signes correspond à deux (parfois même à plusieurs) formes primitires distinctes (Cf plus bas. n° 11,127,224,277 his et 419)

		diste supplémentaire	·
3	*	(Dec. pl. 1 his a of Enr. 182)	भ्या
		(ibid. Enr. V,1)	
		(ilid. Enr. V.4)	
		R (Un estamp. Sargee V, 1)	
4	*	R (Mont tournant)	भ्या
شكح	*	R (AO 2753 Eno. 111,1)	rof
5 ^{lea}	*	R (AOT a., 2º12, Env. 11,1)	より直が間
10		R (Br. M. nº12146 I 2)	Ħ
		(AOT a, nº11, Env. III, 1)	
t1		Chacun ses syllab 5°5'et 5° menternae le signe Men hay endints. 5° attribue à M, dans un cas les val til, usu; battu avec le nom [battu]	
		(cf.5 ^a V 23.25) et dens l'auti cas la val. <u>ili</u> avec lis noms <u>iltirumu</u> et <u>Kabtu</u> (cf.5 ^a VI, b-Z et le fagment parallèle	

[Eran.estamp.Sarzee] Trique d'EN·AN·NA·TUM

(même origine) - inédité - (d'après un estampage)

[Neram. Sin estamp. Sarzee] inscription votive
en l'honneur de Maram. Sin (même origine) - inédite
(d'après un estampage)

(ple n° 1546 - brique d' E AN·NA·TUM - inédite (ple n° 1717 - inscription fragmentaire sur argel devant probablem être attribuée à URV·KAJINA! inédite (ple 1600 - inscription sur pierre montion.

nent un certain LUM-MA-DUMU fils du patesi EN-AN-NA-TUM - inédite -

Br. M. n. 12 926, 12 946, 13 140, 17765, 18390, 18394, 18395, 19984 - tablettes de la seconde dyn. V'Ur, publices dans les <u>Cunei form texti</u>, past VII (copies de L.W King)

Le présent travail contient quelques notes relatives aux confusions le signes dija signalier dans le vol. précédent Je me suis surtout attaché

1) Lette attribution de fonde dur la comparaison avec le cime d'URU·KA·GI·NA (Lorwer). Les deux teates présentent plusieurs passages parallèles, en mome temps qu'une grande similitate d'écriture. Il est à notes que le keate de Constantenople mentionne un combat livré à UR·LUM·MA de GIS·DN(KI) au bord du canal LUM·MA·GIR·NUN·TA (au sujoi de la lecture de ce nom ef plus bas n° 159). Or cet éveniment appartient au règne d'EN·TE·ME·NA. (voir cine d'Entim., col. III). Il en révulte que URU-KA-GI·NA est postériour à EN·TE·ME·NA

a mette en liemine les données fournées dur ce point par les syllabaires Sa, Soet Se les recueil paraissent en effet avoir été composées à une époque où l'écriliere avait encore, dans une certaine mesure, conservé les formes primitives : de là , dans l'é. neumération des vignes , des distinctions qui ne correspondent plus au type d'écriture des copies , relativement récentes, que nous possesons à ces tentes , mais d'expliquent par un type d'écriture plus ancien. M' Peiser a dejà fait observer que Sa distingue deux signes of, deux signes [], et deux signes [] or d'autre signes sont dans un ces analogue : ainsi S' mentionne en deux endrott chacun des signes on, mentionne en deux endrott chacun des signes on mentionne en deux endrotte chacun des signes en mentionne en deux endrotte en deux endrotte chacun des signes en mentionne en deux endrotte en deux endrotte en l'écriture de l

.

JUL 9 1900

LIBRARY

(I (Suppl))

_ Avant propos _

La présente liste est destinée à compléter colle qui a été publice dans le vol. I. Ellecomprend des formes empruntées pour la plupair
1° à des documents nouvellement acques par le
Musée du douvre; 2° à des inscriptions prove.
rant des dernières fouilles de 10° de Sargee.
(1897-1898); 3° à des copies prises par moi en
Août 1898 au musée de Constantinople 4° à
une récente publication du British truseum
(Cunsiform toats, part VII)

Voici l'inumiration des principaux de

AOT a , 11 à 14 - quatre tablettes en argele de Louvre (antérieures à l'époque d'UR-NINA) - inédete

A0 2753 - pelite inscription sur piene du Louvre (appartenant approximativem' à l'époque des mon Blau) - inédite -

[Tably] - inscription à peupes du même type que la précédent : médite : (l'après un estampage)

LUM-MA DUB-NI (Lower). inclute.

[Urn estemp Sarger] inscription sur pierre d'VR·NINA, provenant de la dernière campagne le forcilles de M' le Sarger-inédile-Vaprès un estampse)

.

0

SUR

L'ORIGINE

DE

l'Ecriture Cunéiforme

FRANÇOIS THUREAU-DANGIN

Supplément à la 1^{re} Partie.

IMPRIMERIES LEMERCIER, RUE VERCINGÉTORIX, 41, PARIS.

additions

Sjoute nº 86 h [(Sation. cine TV, 16)]]] (Lugaly. OBI 2° 67. 11, 45 our) = \$ \$ \$44 Les no 149 et 150 peuvent êle estimiles avec certifie à 100. 4 babyl. The et le passage auguel est emprunté le nº150 (à lue mà dera abreu = Br. 2950). 2º185-le même signe festimile feussem à 2) apparait VR S, 4-17 1 201 - Le keond climent soul (voir nº 288) correspond peut ila à VRSg, 36d; ne pas confordre avec At = IN qui, l'après le voe de Bulin, possède, comme le signe précédent, lavel sub) Ajouta nº 212 h (gus cyl. A V7.12) = All redouble. ajoura no 251 to 公明 (phot Sagec) = mo n'367 - La forme exacte de ce signe que a une val probable dug et le sens de « mourie, faire mourir, aniantie » différe pentitre de la forme citée; cf. OBI nº 106,1 dinger nun din ge at suntout Gud cyl. A, XXVI, 15 th ga. Cette dunière forme tentrait à faire croire que le signe insine est ((nº4, 8) qui, entre autres sens, a celui de amourir » page 85 - Au sujet de ATT considéré comme unité ef Reisner Bul Akad g Avril 18g6 et 21 X1pp. 4 p et suiv ; voir aussi rotre article our un carastre chalsien Rev. Varys, 4 vol nº 1 pp. 26 0 27. AH 127.4, 1046 comploie Caformule (四 河 (au lieu de 本河) In lisant 18 bus gan on serait en contras chion avec le voc. VR 36-37 on A cot explique par (1) bu. ur, 4 m par 2 bu ur de la lestine 1 bue est done certaine (bus est le a trons, 0)

Errata

p. 7, 2. 28: au lieu de XVIII, 13 lieu XXVIII, 13 - p. 45, 2. 280: au lieu de V, 22 lieu V, 21 - p. 70, 2. 452: ajouter of dans la col droite - p. 80 L. 15: lieu des formes [tilles] que - ...

2396	F-96	R (Unil. Br. m. nº19742, 171, 18)	・个型
م بود	宣1	R(ULII, Be. M. nº 2/335, 187)	一个人
34264	阿佩	R(ULTI, BL M nº2/540, 95) composé de HIII et HI	
ISL ^{LL}	K\$1	R (ULTI BL. M = 18545, TV, 55)	
45964	ख	R(will & m. nº17;51, [,13)	
		The st downey gue la forme III (Br. M. n°12g12 111, 2g) corresponde à un agent nouveau (tel que ocrest un guni de III) Hom ble, d'après le contepte, qu'el faille y voir une simple variante he n° 37 (38). Noter deux nouvelles variantes he n° 466: III (Br. M. n° 18346, Env. V, 6) et (Br. M. n° 18346, Env. V, 6) et (Br. M. n° 19 024, VIII 17). Cos formes intermidiaires en permettant de suivre l'évolution du signe, lendont à justifier l'assimilation que nous en avons proposée.	

Signalous enerce la forme 3 (& m. ~ 21335, 1, 17) où le signe correspondent du nº 556 apparait lyà presque conforda avec cela qui est reproduit en nº 56 (Comparer Eri Aka, Mit. theilungen J. AK. Orient Versins zu Berlin p. 16 2.11.2 km = 3 de gon à live, croyons nous, Kîma ladû elû (600 du) Le forme \$ War m. nº 2/338, [, g) permet de complèter celle que est reproducte en nº 544. Le signe insire at A

		Y	
în	413	•	500
M	484	FF-	251
11-	301	H-C:31	473
	ડેન્ટ	I	. 256
阳	۲۶۱ -	m	132
Junë	419		199
П	470	•	300
	n		447
[144]	491	4	448
1	اول	₩ .	33,2
म	w	₩	134
Ħ		•	,
"	4,1	`.	
			
	•		
ł			
ļ			
1			
	•		,
			ĺ

		Post - Scriptum Voci quelques nouvelles from reliveis our les cent planshes le testes archaques que vont le public le Bretish Musoum ((uniform teste Part III et V) T'as negligé, de sante pris, celles que constituent de simple allerations de formes plus an cesones dija commisso de la puisi donte leste	-
'05 kı		R(WILBI.M x 19027, 1,3) ED (WILBI M. x 2/356,5) Compare & x 46	
//3***	即	R (Ur. 11.8c. m. nº12g15, XII.1)	田口
/82 ^{E.}		R (Un II Br M. nº12g/2, Enhº11g) guni du nº182	(38
193 ⁶⁶	呣	R/Wall Ba.M.nº12231, Enr. X26 composé de 知時 d 西(加口)	٠.

	225	4 HTT	250
•	216	₹	252
4 ₽≻	265	ℴ	277
QESA	14	«	126
₹	41	٩	وړه
∢ श्रमा	212	444	132
√1 -	238	44. 4	135
√- m -442	515	7	119
◆ ∑	40	•	485
Ø→TW	239	•	49
কংগ্ৰা	244	•	497
य∽ ध्या	246	•	5,03
4-4	241	i =iai	120
44	241	~	440
小郎	શ્યુ જયા	一篇	442
	249	上田	441
4FR	245	产口	443
◆ □	243	F	444
40#	255	作邸	445
41	231	FO	446
何	235	F	481
⊲ ∌7	रप्र	A	5.4
4	254	D .	449
4	160	口+耳	458

臣	451	ı	257
•	452	T-F	723
•	468	J ET	125
自	453	【表展生	435
姮	459	[太原注 4	436
通	457	12-	327
I I	462	(гy
缸	528	种	se _y
面	461	•	550
匝	460	•	335
m	450	始	334
F	43.	•	m.
F-24	431	许时	336
E	457	<u>F</u>	551
庭	49	1 2-4	320
• .	448	12-4	523
	49	[1 2-4]	308
阻	44	लाभ	312
•	456	रिना	328
阻迫	455	Ti=	135
耳	106	₽	129
DEIDE	464	(* *	321
	465	T	126
JETEPHUIN	736	工.	482

14

		T	
印	463	25-	156
Ħ	ودا	***	141
阿里	اُو ن	於謂	157
即倒	او	**************************************	158
₽	103	•	159
屋	475	₹ ₽₩₩	142
草	101	* *7	L/J
官官	373	298-	2/8
首	104	*117	219
耳	1/2	4	172
月口	113	**	234
丰	ะเร	<u>punit</u>	عو
海珊	ısı	如中国中	202
ACME	108	4% —	2.81
E	117	4-17	282
4	12,1	भा	. 255
4.4	ıu	ATH	235
44	54	*	173
4	475	4 A	285
461-	101	[44(=)	144
*	287	[44(1)	นร
	4	[#AOTES]	286 at 545
*	179	[#A(ZT')	544
华国际	146	&	206

a	476 21489	¢	166
A+#	214	€IE	રય
∆⊷ f	2.9		ويه
∆	210	₹SIT	24
A •₩►	211	(W	182
A -4	216		224
₫ ¶	221	#	ш
AFE	113	ে ত্র	4,5
∆ ¢	212	¢₹E	274
A €	161	相	2,15
A. 🖘	208	₹	/48
AN .	207	¢ dd	165
♠	215	4	166
∢	ıŋ		150
•	4,24	CIH.	151
•	486		167
•	502	4	KZ
∢ ₩	เม	囟	165
4+ guni de 155	या	囟	//8
्रम ध	270	<u>ক্</u> ৰো	505
ধ্ রা	159	⊄ 1\$	260
(FA)	120	क्वा	રાક
•	543	<ा∏क्ष	2/6
্নার্দ	219	Œ	224
_			

口	91	謹	524
Ħ	مود		415
口店	391	流性	405
□+ #	518	THE THE	406
□+ ▼	392	[加重]	40}
HE	دود	in E-W	410 4411
•	394	神	426
[EESH]	395	河 国内	414
	396	α	559
[च्याना]	397	详	66
•	ه يو		493
ESE VI	399	安置品	67
	400 0+577	井口祖	68.
H	170	1 1 2 1	68
	171	स्मा	69
F	321	柱阳	مر
阵	3/7	群国	על
年•耳	5/8	中国	71
评	3/9	Ħ	402
भार	24	II t	74
जिल्ली जिल्ला	403	口口	63
河山区	4.8	#U	377
	109	the ·	177
FEET	404	ĦF-	77
			"

四	109	Em	289
二 子 注	380	•	<i>19</i> •
斑	331	芹菜 ~	zgt
料	420	•	ાનુ
. •	421	E-MA	8
₽MT	413	E===40	9
•	425	押	176
FIX.	363	用孔	152
•	419	•	365
HIM	429	쩞	94
HIIE	8,	•	95
中的	153	EA	115
ATTA	416	笆	114
	47	EQ.	56
門は代	418	E	و ا
HILITE	1.5	EE	39
HTT4	102	•	مو
भार	412	岸	96
भाग	425	•	494
म्सा	73	ト	495
DIFA	86 cl 560	申	496
EXA	353	Ħ	10
EIT	413 et 520	件	98
EJIF	192	桕	8.8
_		•	

r				
	+ X	25	=	54
	恒	57	III	55
-	- ₩	7	二	5/1
	- IX	14.	3	345
	占了上面	341	は・作	348
	- ₩	124	HT+4	349
ı	-₩₩	76	二二-四	351
İ	- ₩	1 294	邸	57
	補	411	##	58
	जै स	Lo	1	/85
	.∓&	352	133	185
	TAT	354	n	518
;		. 357	超	362
	T T		益	424
	IM	34 et 548	4311	. 79
	듸	53	KIM'	385
	না	47	西門	357
	Har	34	库	81
l	•	18	•	. 134
•	नीर्ष	191	挺	382
[नाम्भ)	194	<u>guni</u>	383
١,	मा	340	哖	358
١	नाक	51	相	336 376
,	नार	49	埔	547
	-	י כי	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	~// C
_				

塔爾	151	=	60
声	100	•	· sx
FEDER	99	100	65
用可	152	中空日	·61
ď	364	[14	516
« .	365	#	374
南(w 起;)· 虫	366	KE	375
田田	367		61
•	3/0	EXECUT	346
山田	368	DKE!	550
田	/ 38	片闰	.306
•	519	HXI	305
*	/68	二二	309
以	4	123	34
1254	65		3/5
以表	44	\Rightarrow	56 et 356
•	428	ದ	504
the think	sg	∺ Æ	360
□	75	•	JH
1A11	82	二	216
EACH!	83	は世	312
.•	84	•	. 313
a	85	≒ €	372
•	537	74	26

	Table	des signes	
6	1	भ्या	358
ĸ	485451	भारता	360
>	Ł	भाग	359
叶	11	[भन्नामा]	361
₩	187	भ्झा	386
→ 27	/83	भ्याना, भ्यना	319
भ्याध्यः	189	• মাঝাঁ¸•মঝা	388
岬	190	भ्यादग,भ्यदग	324
⊶ ≛12	17	n	387
⊶ था।	3	٠ -	26
	4	•	4
1111 1	24	h	236
PPK.	123	<u>Juni</u>	93
11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	5	PET	237
中日	195	►}	18
[中國]	196	쀡	401
中国	199	恒	50
+	201	恒	. 25
中面	197	椢	144
+ F (E) '	198	•	145
种四	200		147
相田	244	•	220
叶 面	. 205	相间	/23
中旬	203	Å.	154

4 期	111	- 10 H	31
4× (44)	155	- [∆••fff	424
*44	6	- 41	35
A	164	শ া দ্বা	3,2
ATTACK .	298	म्य मार्ग	38
HAA	296	M *	42
-4777	17.5	-F474	45
S III	174	₩ ₩	41
	11	-F48&	36
a	278	-4K=98	35
-4 7	/3	HF-	ود
	14	HT\$*	
	15	HTA.	297
→ 4	12	HM	295 40
₩	i	æ	
	16	भाग	194
平	4	শাকি	43
	452	HIX	44
•	481	711	116
•	492		302
中叶	433	+ <u>{</u>	178
千 7 1 1 1 1	u	र्भामा व	151
4	30	म्भा ≔ा	
P4	19	山野畑	119
- ₩	32	4 %	zz

			
閗	463	*-	156
群	139	***	141
自順	٠ و١	松棚	157
FILE	16	201T4	158
E	103	•	159
屋	475	水は出	142
官	101	* Y	217
官首	373	278-	218
首	104	*117*	219
且	1/2	49	172
耳口	//3	4	254
声	યક	شميع	ge
运 栅	15j	शन्म न	202
在 C外里。	108	\$\$⊢	L81
	114	49-17	212
4	121	भाग	. 255
4.4	ıu	大学人	235
44	54	\$	173
4	475	\$	285
-AF	101	[444]	114
1 4	287	[44(1)	ររទ
		[484]	286 at 545
ź.	47.9 14.0	[#A(AT)	544
华国福	146	A	206

a	476 el 489	Œ	166
A + ##	214	€ 18	ર ધ
∆ ⊷f	209		ولا
A⊶∰	210	CETT	269
△™ ►	211	₹ ₩	182
A ⊶	216	•	224
∆ 4₹	221	#	ш
AFE	113	ং গ্ৰ	475
A#	212	ಈ	274
A Æ	161	相對	2,25
A. 🗪	208	₹	148
FA.	207	4	165
□	215	Œ	166
∢	19		150
•	4,24	₹	151
• .	486	(三 1	167
•	5.2	< The state of the state</td <td>KL</td>	KL
4111	เห	位	165
4+ guni de [H	धा	(S	//8
्रम् ध	270	<u>ক্রো</u>	503
← □1	159	€ ‡	260
₹	120	4 □11	રાક
•	543	<माा≉	246
< ≒∏ #	269	Œ	224

15 15 15 15 15 15 15 15	324 415 405 406 407 410 e4411 426 414 559 66
14 17 17 17 17 17 17 17	405 406 407 410 e1411 426 414 559 66
11 11 12 12 12 12 12 12	406 407 410 e4411 426 414 559 66
11 11 12 12 12 13 14 13 14 14 14 14 14	407 410 e1411 426 414 559 66
193	410 c1411 426 414 559 66
194	426 414 559 66
14 14 14 14 14 14 14 14	414 559 66
130 15 15 15 15 15 15 15 1	55g
10 10 10 10 10 10 10 10	66
10 10 10 10 10 10 10 10	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1.1
- 400 4077 年2日 - 400 4077 年2日 - 1/0 年2日 - 1/1 年1日 - 1/1 年1日	495
- 400 0477 年2日 - 1/2 年2日 - 1/1 年1日	67
1/2 年四 1/2 年四	68.
篇 321 年 日	68
733	69
I .	70
年 3// 年日	72
年+日 5/8 中町	71
III 1/9 II	402
11 以 日本	74
編 405 中年	63
m - 16	377
爾姆區 49 年	177
麗 404 日	77

			
LIT	109	Em	289
1772	380	•	<i></i> 29•
斑	381	群中	291
≒ III	42.	•	يور
. •	421	FIFT	8
EMT .	423	には、位	9
	425	肥	176
HIII.	565	用几	152
•	419	•	365
HIM	429	EA	94
#III=	87	•	<i>و</i>
印作發展	153	EAI	115
ATTA	416	岜	14
	47	EQ X	56
HILL	418	REM	· • • •
中山: 加耳	1.5	巨壓	39
मार	102	•	90
117	412	库	96
ĦM	423	•	494
FIII	73	ト	495
DIFA	86 ct 560	鼤	496
ETA	353	甘	10
缸	415 et 520		98
EJIF	192	桕	88
	-	·	

-18×	ಚ	E	54
一	52	眸	55
恒	7	蛛	3/1
भा	41	Ħ	345
占了・山田	342	はは。	348
- ₩	124	四+4	349
- ₩+ - ₩	76	二·耳	351
- ₩	294	跰	57
海	411	##	58
裲	د	द्रिय	183
AT.	352	133	/85
开态 年	354	n	518
, ≟M	. 357	构	362
		益	424
i i	34 et 548	KIN,	, 79
二	53	FIN	385
না	47	山	355
HAY	34	库	81
•	48	•	. 134
नाव	191	挺	382
[मारू#]	194	<u>puni</u>	383
भा	340	晔	358
नाक	51	用。	376
भार	9	埔	347
			7

ts#	151	#	60
连二	100	•	· sx
terr.	99	西河	65
扫	152	PETE	61
æ	364	[22	516
α	us	##	374
南(m田)·山	366	KE	375
田	367		61
•	3/0	ष्ट्	346
山田	368	DCE!	550
母	/38	比耳	.306
•	579	≓X I	305
*	168		309
以	4	#MI	314
EXT .	65	*	3/5
total	447	\Rightarrow	56 02 356
	428	口口	504
HALF.	sg	₩.	3/0
126	75	•	3H
	82	二	28
EACH!	83	は世	312
•	84	•	3/3
. 44	85	₩.	372
«	537	FFT	2.6
-	/		

	Table	des signes	
>	t	भ्या	358
n	4850511	भासा	360
D-	Ł	भाग	359
₩	21	[+धाता]	361
HT	187	भ्ना	386
₩	/83	भ्याना ,भ्यना	319
भ्याध्यः	189	भौद्याँ भौद्याँ	388
HEIT	190	भ्यांभा,भांभा	324
⊶ ≏াঁ≵	17	a	387
₩ 411	3	HIII .	26
	4	•	4
₩ वा[्र	24	17449	236
H _K	123	z unü	93
>>₹	5	PES	237
村田	195	→ }*** F= 	/8
[HAM]	196	쀡	401
中国	199	恒	50
中国	201	恒	. 25
[中国]	197	岨	144
+地区	198	•	145
[+=[]]	200		147
백田	204	•	220
姆面	. 205	山	/25
中型	203	4	154

	中期	111	- CALLE	31
	क्र्य (क्र्य)	155	- {& - •¶{}	44
	***	6	+ 41	35
	4	164	শ্ব শ্লা	3/
	MAKA.	298	প্ ৰ দায়	38
	4FAA	1.96	म्पर	42
	- 4777	75	-1412	45
	5 11	174	ন্ শে	41
	-	11	+F4&	36
	'n	278	445	35
	⊸ 47	/3	HF-	39
	→	14	+ 1 12€	297
	•	15	નાહ	295
	-4	12	না শ	40
	₽ \$	16	«	194
	叶	4	- 1111	43
	4	432	भागिता ।	44
	•	481	H IX	116
	•	492	•	३०८
	平畔	435	ન્	178
	平和	u	•रभागः	/50
	•	30	上半 [1]	161
	7	19	一直海	119
1	₹ - 1 &	52	न्देश	et
1		-1		

57,6		R (Déepl. 1 to nº 1, Enr. VI, 4) probablem dentique en nº 288	
547	— O	R (Mont Blan A , Endr. 111,5)	
548	- 3	R(Mont Blow A. Endr 1, 1) of no 34	TAT
849	I	R (Mon. Blau B, 5)	
250		K (Mon Blan A Enr)	
जा		R (Mon Blan A Entre 111.5) à rapprocher lu n'392 on rus 399	
552	F-(4)	R (081 plat mil , Sar. VI, 15)	
រះ	阿亞	R (Un 11, 94-10-19, 1 Enr. 11,12)	
154	I I•€	R(Un.11 94-10-16,9 2min", 111,13)	
ur [R (Gus uge A ,XXI,2)	
530		R (Gud eyl B, V, 15)	
		4 trait vertiest, partiellement	-
		neible à la droite du signe,	
	·	parait avon été effacé à lessempar le serbe:	1
L			

צנו		R/Mon Blau A, Enh 1V, 1) Il est toutrup que le trait ver teal de horite appartienne au signa. à rapposcher du n° 176 ou peux être du n° 464	
558	日	R (Un. Die. pl. 2 = 2 , 11, Z)	
559	***	R (Gud eyl. B, IV, g). guni du nº 414!	· 14/200
560		R (Mon* Blau B, 2) - 4 len* 86	• ⊳ ∏∆
561	(Hy	R (Mont Blau B , 4) Jun l'original , expansit à la droite du signe un long hait horizontal qui surt pur bablement a marque la limite de la case.	
562	Q'iii	R (Mon Blau A, Endr T, 2)	
Sis	1	R (8ic.pl. 1th n°5, 111.4) 1-(ih). IV, 1)	

526		R (Die. pl. 1th, nº5, II, L)	
527	神	R (Un 17, 94-10-15,5 Env. 117.5) = mitor	Į.
521	ব	R(Sary TCI n°30, Enh;2) est, à colte place, difficulament assimilable à \$\vec{A}\$. (Conseption pout-être à \$\vec{A}\$; au sujet de	1
		(, (= I 4 ~ ~ 257)	
פת		R(Die. pl. 1 th, nº 1, Enr VI, 2)	
		TII formes incertaines	
130	-	R (Mont Bland, Enr. 1) à rapprocher du n° 357	
531		R (Gud. cyl. B , V, 5)	
us		R (TCI ~3, I, I)	
เม	\preceq	R (TCI nº5, Enhº 1,1)	
શ્ય	- ⊗ ;>	R (081, phot nº17, 6) constitue p. citre deux signes diotinets:	

•			
535	₩ ₩	R (8úc. pl. 15 25, 1V, 1)	
536	7	R (Mon Blau B. 3)	
537		R (081 phot. nº15, V. 3° av Jen aug cf. nº 84 er 85	F&E-17
SJ8	A A	R (95_12-14,1,End=17.24) à rappocher du nº 414	
539	韩	R (TCI ~5, Endr 111,4)	
540		R (ULII, OBI 20125, Endr. 14)	
541		R (Gud eyl B. 1X, 21)	
542	面	R (Gud eyl B. XV, 10)	
543	· E	R (081, n°104,5) Le premier élement de ce signe paraît bien être (len signe analogue (cf a°120), dont le vremier éllment est simble devon être igalement uss.mli à (TA).	्निधा ·
544		R (Tabl B, inh 1,13) compose du signe reproduit au n° 284 et de A(!)	
545	S S	R (Serg. Constentingle) probablem" identiqui au n° 286	

D l'origine de la première forme est plus obsume Il est possible qu'elle re soit qu'une modification de la reconde. Il parait néanmoins préférable de supposer l'existence d'un système où l'unit ames eté représente par \ (primi tirement - 1) at k cherche dans ce système Mundaire l'origine de la forme (1). (voir à ce sujet le nº 119 et le note IV- de nom de temple gineralement int on ((=50), out course rendu par le signe suivant 51% R (Die. pl 1 mn . 1 Eno [1.1) - - (Unuk collection le Clary t. II, pl. VIII not, 14) V _ Roter (Mon Blan A, Enh V,2) le chiffre suivant : dont le valeur est incertaire Peu The estee l'iminalent archique de nº5 40

		·	
		Appendice I Laclques formes cauptionnalles	
518	4+	R (lan. GaluB, IV, 16)	松田
519		R (Lugalz. 081, n= 87, 1, 17)	凷
520	仇	R(Lugaly, 081, nº81, 1,37,27mm)	• ध् री
\$21		R (Ean Galet B, 1V,7)	17
su	∌	Luclques formes non clisics R/Mm Slaw A, Sur , 1) = 即(!) m 首(!)	÷
धः	*	R (TCI, n. + 5, Emple 111, 5)	
524	4	R (Mon "Blan A , Sn'h", I, I) = 4 (mn = !)	
125	,	R (081 phot. nº17, 1)	·

76 E

paction d'une somme quelconge. (VA Th. 2308, Roisner ZA XI p. 425)

R (Sarg. AOT 6, 26, Enr 11.5)

¿ (de arch)

La value auminique de ce agne de déduir de VA TR 2213
XIII, 15 à 17 (cité par Reconse 20 XII, 15)

III. Dis avent l'égaque de largon on out apparaitie, dans la notation des chiffres, le système cun'i from Le nouve système ne supplantapas in mediatement l'ancien ? out on constate ensure l'use, sur les testes de la l'ynester I'lle. Les deux systèmes sont péquemment employés dans une mime énumeration; ils deroont alors à distingue les catigories c'ruméries de plus, lors qu'un chife com prend des unités de mesure Vordres differents / par exemple ア 三子子子, と重まる 田山) le getime cuné forme

est souvent réservé en, unités l'ordre inférieur.

Le pessege d'un système à l'autre s'est l'abord espectain le l'ent l'est l'abord espectain de la leur d'un instrument à section un autoire avec lequel, en attaquent l'argile l'inestement on obliquement. I obtenant sont an cercle sont un deme cercle plus ou mons allongé, le sonile s'eure a l'employer, pour les chispes, le buren que lui sevout pour les autres signe l'obtent eurois (4) au lieu le O, D (D, T) au lou le D etc.

Jans le système curic.

forme l'unité est représenté
par deux signes (1) et met
l'usage respecte est assez
bien délimente le second
forme semble proche de

\$1 .	*	R (Rev Lemit . Avril 1897, p. 167, Env. 111.8) (Sary TCI, n. 62, Env. 7.4) (Un II passim)	10 "
511	•	R (Rev Simit avail, 189), sousces,	60 ,
512	©	R (See pl. 15, 60) (Rev Vitey 4 vol = 1, p. 4 Sour 1, 7)	600 %
Sis		Remarques - Remarques - I - les divers chiffres étaient obtinus par la combinaison de siffrients or has. Dans la constitution de certains chiffres on constitution de certains chiffres on constitution de certains chiffres on cons. tata l'emploi du signe t jui signifie « moins » et qui correspond à notre signe — ainsi l'expression numérique	3600 "

514	OD	R (Sary TC1, n = 39, End = 1,5)	•
		ATT / Sary Mar 1 anys 4 orlast	
		igurant à 10-1 on 9 (4	
		16 nex ~ 388 (21 41 F = 19)	
		On responsible encore AFF	
		(lang TCI, nº 61 Endi 1.1 = 10- ;	
		on gt), AM (Say Bur. 1'Lay	
		4' word n' 1, n 34 111 = 10-2 m 8	
		O (Jang TC1 nº 53, Sara 3	
		= 10.0 m /) \$ \$ (1.00 l. 0)	
		1.15, IV, 0 = 2 - 50 mm 110 01	
		cte. Remarquer enfor	
		081 phot nº15, 1, 3, la mon.	
		tion . 44 mines d'argent moiss	
		(cont LAL) 4 excluse a)	
		3 mines 56 sichs.	
		II a is the chiffres fraction	
		naires communs (el n'44 à	
ļ		484), on renembre les cerres.	
Ì		sions numerious neventes	
,		qui servent aux. à désigner	
515	中间面头	R(TCI Nº4, I, 1) = 1	4-111-442
l	,	de mime 1, f ste. Ce	
ļ		groupe out généralement	
		à consimer les fractions	
		de vicle. On le trouve enou	
		ما ما ما ما ما ما ما ما ما ما ما ما ما م	

491	*	R (081, what nº15, 1V, g) B (Sarg. TC1 nº44. Sadaº 4 V (Sarg. TC1, nº60, 1.5) V (Un II passim) Cf la rem. III p. 88)
<i>199</i>	₿	R (Jary TCI, nº43, Env 4) (Vary TCI nº13, Enb.º, 2) (U. 11, pass.m.)	3 ,
500	₩.	R (Sarg. phol. Sargee)	4.
Sol	•	R(081 phot nº16, Enr V.15) D(Jarg. pa41.m) D(Jarg. T(1, n.60, 1, 5) D(Un. 11 passem) G(a sem 111, 88	1 gue
Soz	0	R (Sang. TCI, n=48, Ende=11.4) 4 (Un 11 passion)	10
503	Δ .	R (Sary TCI n. 13. Endr 1) V (Un 11 passion)	60 "
54	DO	R (Sug TCI nº 13, Enle-1) (Un 11 passion)	600

	·		
505	O	[11 Numeration devant Test R/ Surg. TCI n. 5g. Endr. 1) I Surg. TCI n. 61, Endr. 1.3 P (Un 11 passim)	<u> </u>
5.6	Ū	R (Sarg. TCI, n°59, Snin°, 1) § (Sarg. TCI, n°75,2) § (Un II passim)	<u>†</u> *
507	D	.R (Sarg. TC1, n°56, Sada-1.3) □ (Sarg. TC1, n°61, Sada-1.3) □ (Un 11 passion)	1/11 •
508	Ð	(TC1, nº4, bn)nº,1,2) K(Sarg TC1, nº56, bnìnº,1,8) L(Sarg TC1ar61, Enr. 1,5) L((Un 11 passion)	<u>'</u> 5
509	•	O (TCI, nº4 Enor III,1) R (A.H. 82-7-14, 1046, III,8) O (Sarg TCI, nº62, Endr,6) A (Sary TCI, nº61, Endr,I,6) A (Un II, passion)	1 644

		γ	·
486	•	R (mon-Bleu A, Endr', II.1) O (Jary: passim) A (Jary: passim) • (Gud. E passim) • (Gud. B, V, 54) ef les no 257 et 474 (note)	10
447	D	R (Entin cine, 111, 19) D (Sary . TCI, nº 48, Enin = 11,5) D (Sary . TCI nº 74) D (Gus 6, 1V, 11) D (Un 11 passion)	60
488	DO	R (Sarg. Vapris le nº 504) R (Un II paum)	600
49	•	R(Egn. Gallet A. VII, 12) \$\frac{1}{4} (Well passum) Up los not 206 et 476 (note)	3600
4900	0	R (Entém come 11,25) [4] (Un 11 d'après la n° 512)	36000
491	[豫]	R (1'ania & n 5/3)	416000

fg²	₩.	II <u>Mumiration</u> <u>Neventhe</u> III R (081, phot. n. 15, 111, 19) + (Serg. TCI, n. 45, Each. 2) + (Un II passion)	1 30 gm
493	*	R (OBI phot nº 15, 14, g) 母 (Serg TCI nº 44, Sainº, 2) 中 (Un II, passim)	<u> </u>
494	₽	R (Sang. photogr. Sanger) # (Ur II passion)	30 -
495	3 5	R (OBI , phot. nº 15, III , 19) (Ur. II passim)	40
496	壁	R (Serg. phot. Serger) 图 (W II pession)	<u>5</u> ,
497		• (Mm - Blau A. Enor. 1) \[\tag{TCI, n = 8, II, 2} \] \[R (081, phot. n = 16, lnu. II(20) \[\tag{Sang. TCI, n = 44, 8nh = 5} \] \[\tag{U. II. pavim}	<u>1</u> 5

Sa prisence our le mont Blau et our la stile reproduct Bic pl 1 in a 1. "Il n'est pas improssible que la forme & n'en voit qu'un dévisé: le ressage de « à < n'est pas sans exemple (vois le a' 138). L'internatione entre le doug formes dont être chechi dans l'écritaire our ergile « about t rique linement à l (ef p ec. le a' 486) — a l'appuir le notic hypothin on pourre cita les formes que * (l'apple OBI, n'87, 111, 12) ou * { (In isy Kui an na, OBI, n'go) gui peraissent trahir l'influ once l'inecte de l'écritaire sur argile (ef n° 28/ * A et * {} A (Mon' Blau 1, Enr) A (Mon' Blau 1, Enr) (Biepl. 1 in, n° 1 Enr' 17, 1)		
K (Mon' Blau N; Env)		Blan et sur la slik reproduit Bic pl 1 him n° 1. Il n'est pas impossible que la forma X n'an voit qu'un dérivé: la passager de « à < n'est pas vans exemple (vois la n° 138). L'intermédieire ente le doup formes dont étre cherche dans l'écreture seur argile « about t rique. lierament à (cf p ex la n° 486) — l'appur le notie hypothère on posurai eiter los formes que (l'appur OBI, n° 87, III, 12) ne « (Sn. iag: Kui-an na, OBI, n°go) que paraissent trahir l'influ. ence l'recte de l'écriture sur
	*	K (Mon' Blan K, Env)

481	₽	Les chiffres I numiration commune R (Surg TCI, n. 3g, Sahr, 11, 2) + (Gw B, 1.10)	[.
4 3 2	⟨♥	4'est confordu avec le nº2g-lf la mé so la nº 11g at la cam. III p 88 R (A.H. 82-j-14, 1046, V, j) ♥ (TCI, n°10, boba*, 11,4)	ź
483	Ř	D (Say TCI n- 3g, Enn- 11.0) R (Un 11 param) R (Sary AOT 6, 63 Ens 2)	4
		(Serg., Rev. & augr. 6 od. 1 p. 4)	3
484	Le).	R (Ur 11 passon)	<i>ξ</i>
485	<u></u>	(Mon " Tilan A Enh" 1, 1) R(Ean Dein pt 3 ha Do, 1, 12) D(TC1 x 10 Enh" 1, 1) D(081 phot x " 15-17 passim) D(GW E passim) D(GWL cyl. A, X1, 25) (Standardaire & (TC1 x 10 Enh" 1 1) (081 phot x 15. Wig 1 (GW B, 1, 6) of le n' 119 et la ram III p. 88	

11

4/2	!!	((die pl. 1 th + 5 11 3) R (San Die pl. 4 th D* 14.9) (Gud B, V, 55)	FF
473	FFGE	R (Gus. cy (B, 171, 18)	स्थि
474	•	R (lary 1851 n° 1. 7. 2) [4] (d'yris le n° 486) Le agai que ast identique. au chiffre 10 (of 1° 486) s'est confind u de boune heure, et d'ébord dans l'exitien au- argale, sere le signe reprodue au n° 257 (of le note à cett, els	
4/5	[*]	R () après le n'5/3) [\$] (Un 11,) après le n 5/3) Ce signe peut être consideré comme le gurie du précédent Bans la numéralem levent les mesures de surface el aut à expresser la dizane (de bus)	1
sps [•	R (San Dec , 183, 4.11,5)	· 🛦

		\$ (Gw. cyl A, XIV. 8) Le signe que n'est autin que le chiffre 3600 (if le n. 489) iest be bonne heure conforme avec le n' 206 (if le note à cette place)	
477	I	R (die pl. 1 th, n° 1 lodn° 11, 2) à rapprocher peut être du n° suivant	
476	O !!! O	R (American journal of Archad anni 1889 p. 45) Comparer ed III, ll. 2,3 cr 5 du testi public più Nonghom (TSBA, VI, 45)	
479	••	(Mon' Blace A, End ; 1V, L) (Sice pl. 1 in 1 End TI, l) R (Ear Die pl. 3 in D. 11. L) (Ear Die pl. 3 in E', i grach "te liffyni) le signe a casetement le mima sens que celus qui cet repadout au n° 28 g lon caractère primilif est lendre tiès-probable par	*

	H (30.8 V.3)	
	de prisente forme est	
	comployee Jaar la iliogramma	
	百七二、四日、二日、仁日	
	超目,口目中,口中国目	
	ainsi que dans un certam	
	nombre l'expressions verbelis	
	de seus généralement encore	
	mal difini Elie agrarait	
	en plusiones endonte suivie du	
	Compl' phonit ba (of p en Gwb).	
	117, 19/ce qui suppose une valeur	
	termini en b. Risamoins	
	cavalur laplus commune	
I	semble être Ku	
l	La forme reproduit en	
l	n' huivent cut cuité lans	
	Capusaion III + et	
	sert à cognimer le terme	,
	subite a le vitement n	
	la forme reproduiti	
	en nº 469 est employee pour	
	gime (vel zid), et comme	
	postqueition (val probable du)	
L	on prifix vertal	

468		K (Ean. fragm" de hondres 14,6 = 1 G us. B, 1X, 14) of le note sous le n° précedens—	
4•g		[] (T(1, n.1, Em 114) [] (T(1, n.3, 11,6) R (Eam See pt 3'. E', 1,1) [] (Sutem Dee pt 31, n.3, 14,5] [] (Gud B, V, 35) [] (Gud B, V, 35) [] (Gud B, V, 8)	百 百
470	<u> </u>	.	TF
471	KH	R (Song TCI nº 55, Ear. 11.3) compani De IF or De IFF	•

		田(Gw B.V. S)) Cette forme a la vel. lu (of Gw B VI 47 日 日日 日日 gir ha. lu. ub) et le sens he immeru avec la val. udu a la forme reproduite eu n° 456 est généralement réservé le sens de sabite avec la val dis (Nobre cepend que la forme 田 perait présenton le sons de sebête Gw C.III. 2 et EIII, 6)	
455	田国	R(Sang. AOT & 25, Env. I,4)	间间
456	⊞	R(Ear. See pl 4, A, TV, 3) H (Gud. cyl B, VTT, 9) cf. la note sous le n. 454	Ħ
457	図	[] (TCI, nº2,1,2) R (Jarg. AOT, 6, 40 Endr.,2)	国人
458	, (1)	R (Lugaly. CBI, n. 82, II,40) [H] (Sary. Constantingula) comparise [] et []	
459		R (Unik. com., VII,5)	画

		(Un. lam, 11,7)	
460	科	R (Tabl. a, Enr. 1,7)	(H)
461		R (Revue Scimit avil 1897 p. 187) [1] (Gad. cyl. A, XXV, 1)	Î
462	Q	R (Ean. brique_, III, 2) [(U. II, 94-10-16, 4, Enr. II, 2)	ব্র
463		R (Serg. Constantituple) 国 (Gud B VII, 43) 町 (Gud. cyl. A ,XXVIII, 6)	• 电
444		囲 (081, phot. nº16, VII, 8) R(Sug. TCI, nº48, Enr. I.1) ① (Sug. AOT 6, 61, Endr. T4) ② (Sud. 8, IV, 18)	EUE
463	•	R. Suy. AOT 6, 62, Ender, 6) [Suy. TCI ~ 55, Ende 1, 8) [Suy. B.V. 19)	
466	\$	R (Sary . AOT 1, 33 . Ew. 1, 10) (W. 11 94-10-16, 43, Lov. 1, 6) (W. 11 AOT c 50, Ew. 171, 25) 4 le note es. le n° 452	台
49	8	R (Ean.yl.A. II, 12)	E

441	豫口	R (Un 11 AOT c, 51, 11, 26) Compraise T of 田田. 44.	
441	1	R/ (ce 11, 081, n. 124, 1, 13) comprose de t et ==	
443	f i	R (Un II, OBI, nº 124, II, 25) comparé de T et D - probeble ment identique en n° 446	
444	F	R (lam. l'après les a suivents)	F
445	 	R (Ean Galet E, 11, 4° av Vera.) cf. la a° 441	作曲出
446	ie	R (Ear. Dec pl 4th, Dt, V.4) [[1 Sug. A OT 6 51, East, 1) cf & n° 443	FD
447		R (Sary. T(1, n. 60.1.3)	<u>Me</u> r
448	CHIP .	R/Eam. Die. pl. 5th, Et, III.2) [[] (A.H. 82-7-4, 1046, V, 10)	<u>mi</u>

		guni du précisent	
419		R (Ean , Galet A , VII, 12)	Ħ
450		R (Entim . vace Pargent, 15)	
451	×	R (lan gale-B.VI.8) [(Unux. Sie pl. 4. 8.111,5) [(Gw. B.VI.51)	由
451	*	R (Medilim, Die pl. 1 th 2. 2. 2. 2. 1 Laten Bie pl. 5 th 0 1 Ead 2. V. M. (OBI, phot. a. 15, VIII, 17) Variante du pricedent les days forme ont une val phonet tramanic on 5. Un o gue difficunt (a. 466) paraît correspondre à Marce la val zitum	
453	\boxtimes	R (Ear Galet E, II, 3 av Hun.c) [4] (Gud. cyl. A, XXVIII, 15)	日
654	田	R (TCI, x*12, 1,4)	囯,

4	<u>"</u>	R (Ean Die pl. 4 in El)	裲
			1
44		J R (Ean. higue III,2)	t t
42		(Ear. Die pl. 4 = 5)	9) 124
		R (Sarg. Constantinople)	
	1	Say TCIn Wine	3
		MA (Gur. yl AXXVII 21)	1
		gun du précédent	
49	器加	R (mont Black A, End I, 1)	भूग
	1	画 (Gw. A (1,1)	
		(Gw B V, 41)	
		(11) F (11) F (11)	
430	۲	R (Ean Die pl. 3, A , I, 1) F (Geo. B , I , 15)	· [-
481	₩	R (Dec. pl. 1 time 1 Entr-11.2)	F-27
₹ ₩	_	R (dugaly. 081 n°87, 1, 13) L (Gus. E.V. 22) ef la note 11.le n° 29	
L			

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
. 411	*	R (Sarg. 107627, Enor-5) comprose h of ct of	
434		R (Sarg. 10T 531, Eur. 2)	-ţ ∆⊷fi
415		R (TCI ~76 Enon-1,3) (Gw) Gyd: A XXV,25) (Gw) Gyd: A XXV,25)	T&EA
436		R (Sery Constantinople)	於那本十
437		(TCI ~ 6, 111, 2) R (Un. Rev.) (21, 4 out ~ 18/5 5 i) (AH. 82-7-14, 1046, 18, 4) (Gua. B, V, 54)	ना
438		R (Un See. pl 2 = 2 111, 3)	I H
649		R (Ean Dec. pl. 3th, D' 1,19) 1 (Gus. cyl. A XXIX, 18) guni du paleidant	
440	۲	R (Die pl. 1 ⁴⁵ n°5, II.5) (Gua. 3, I, 16)	۲

		gumi représident.	
416	■ ※	* [(Usuk. TC1, n°1,6h°11,3)	出於氏
49		R (latin. van Varjent, 22) [(Sarg. lonstantingle) Le vigne a le vens he sangie (val. phon. sangue) et le Kurbine (val. phon. leg) lon vigne different (n°363), dont le vens est à déletimine, a également aboute à tell. Un autie tigne est vans donte encore venu se confondre avec les deux premiers la effet du signe composé reproduit- au n° 42 g peut être dégagie ann forme qui sans toute consepondant à alable (avec la val. phonit alel) et à preanne (avec la val. phonit pisan)	

420	≡>⊪→	R (Lugary. OBI, n. 87; 1.40) (Gud. B. VIII. 64)	धम
411	 	R (Lugalz., OBI nº82, 1,42 (Gus. B. VIII. 16) zunic du pricebent	धाः
4 u		R / Um. dec. pl. : " 1.2) [(Gud. B. 11.5)	MI
<i>425</i>		R (Ean. passim) (Gus. B. 1V. 7) (e signe correspond d'une part à ATT et d'auto-part à ATT avec la val (il. Une forme différente (vois a 425) correspond à ATT avec la val ge (Kid)	धाा। * धाा
14	**	R(Sary. TCI, n°13, Enr., 6)	ध्य
425		R (lan 3re pl.4 m, Dt, 171.5) [1] (gus. B, 11, 11) If la note sous le n° 425	भा

		☐ (gw. B, 111,4)	
;•	, =	(Die pl. 1 to, n. 5, 1V. 3) R (Una Die pl. 1 to, n. 4, 10) [(Gus. B, VIII. 16)	भा
fo.		R/Gnd. B [11,1)	क्रमा
40.		R(Gus F, IV, 2)	新 里
406	(R / 312 p.l. 5 to 2)	-
40)	碅	R/g5-12.14, 1, Endr-11, 6) compresede 前中中?	
408	IF-39	R (Sarg. AOT 8, 46 . Enr 2) comprais de THT et MA	
409	B ***>	R (081, n. 100)	দ্ধা চনকে
410		R (lan De'c pl 4 th F Journ 5) n'est same doute qu'une simple variante du signe survent	मान्या -
411	中温	R (Br.M ~12065,1,2) [品] (Gu). cyl.A.XXIV,10)	

412 /TCI, n. 1, 2no , V.4)	
(Gw.B, 11,2)	
# R (Earl Die. pl. 3, A. I. 5)	
R/Ean Die pl.4, A, IV, 12) Elle (Lupely OBI, n° 8), 511, 512, in n° 559 at The n° 559.	T
R(OBI, n. 86, 7 fe.) El (Gus. B. VI. 11) Co signe correspond à El lans le sons de Kisalle Un tout autre signe (n. 844) correspond à El lans le sons de jemen.	
(10) ED (San Die pl. 4m, D. 11, L) R (San Die pl. 3, A, 1, 4) ED (Gud B, IV, 5)	
R/Um. Ren Vay. Frol. n. 74. fg 5.15 HTL	

388	福	R (Sery ADT & 46, Env 4)	भ्याद्यां, भ्यद्या
319	ન	R (Say , phot. Sayu)	न्धाना, न्ध्रना
390	自	(Mont Blanc A, East V, V) (Tabl. 02, 1, 3) (Une die pl 1th, n. 2, 111, 6) (Can begins 11, 6) R (Ean die pl 4th, F', orwen. 3) (OST, n. 110, 3)	Ħ
41		R(lan die pl.4年 F2, V,5) compare de 日 et de 目(例) Comparer 日日日	·
يود	ш	R (Entime dee pl 5 th 1. Ear 11,5 longed to the d de ♥ (Congrava nº 39)	
sgs [R (UMK.TC1 n°8, bash°1,5)	

394		R (Gus eyl.A XXVII.24) guni du préedent	は出
SgS		R (Gw. cyl. A , XVIII. 21) compass' de to II or 11	
396	神	R (Gus cyl A, XIX, 6)	
397	無砂	R (gus eyl A XIX,6) compress de the	
390	阿多爾	R (Gw). cyl. A ,XVF1.21)	
79	HT DOWN	K (TCI , N° 5 , Ende 11.4)	≓
400		R (Sary AOT 6,38 passion) guna du précident	⊏ == M
401	9	R (Ura. del. pl. 2 °, ~2).	相
402		R (lan. déc. pl. 4 , A , II , L)	ដ

		4	
		(Gud cyl A, XXVIII, 11) Comprose d'un signe non ilente, ct de of	Z.
579	Ⅲ \$	R (TCI, nº10, Env., 1,2)	
. 31e	## >	R (Usuk, cone VII, 3) (Entim die, pl 5 ti, n° 1) (Sary, TC1, n° 47, Endr; 1)	
381	I □	R (Sarg. TCI, N° 51, Endr., 1)	山谷
SSE	邢松	THE (dec pd 100 nos 1,2) THE (TCI, no 6, 11.5) R (Earn dec. pd. 4 hr, De gamele Allafigues THE (God. passion)	
SES.		R (Jarg. Constantinople) guni du précédent	
384	110_	R (TCI, n°1, Enr. 1V,3)	भास, भस

		·	
		dans les deux passages one es apparait, este forme a la valeur silige Par contre, le somme reproducte en n° 38 f prisente, partout sue fi 'ai per la relever, la valeur assere. Il perait réammons dontres, que ces doup fromes soient, nom pas les variantes d'un même signe, mais duy esques l'origina difficulte	-
385	щ	TT(1, ~1, bn2~, 1.1) R (lan Galet A 111.16) IT (Gus B. 1X.16)	₽
586	æ	(TC1, nº1, Enc., 1V.5) R (Entem, come, 111, 22) The (Sang phot. Sanger)	•ध्या
587	# <u>#</u> #	R (Jary ADT 1.3; Endr. 1.7) ### (Gend cyl B. TV. 1) #### (Va. 11. 94-10-15.4 live. 1.8) Y la note sous le n° 384	न्म्याक्त,न्मका

		sute viene confusion qu'elle conspond au signe 性例 (4 x 3))
368	山田	R (le II, 081 nº 125, Endr. 15) La forme of tonnie per a topte approbe une forme plus correcte &	田田
369	口野二	R(WIL, AOTe. 68, ENFI, 13)	
5/0	-{}}	R (Un Dei pl. 1 - 2, TV. 5) [[[Unuk . come . 17, 14)] [[Jarg. AOT 6 58, Erd. 3] [[Un 11, 94-10-15,3, one of le n. 362	l i
571	□	FTX (TC1, n. 3, 1,2) R (Ean. fragm dulondres, 11,9) #X (Gus E, 111,15)	斑
572	f	R(TCI, n°1, busi, V,3) FD (Jang TCI, n°4, bur l) ED (Jul yl A, XXV, 15) Ge mime signe apperaint (Un. Bau, VI, 5) dans be norm direct # D * gui, hour-ible, correspond à of 201 of 28. Si cette identification	₽K

			
		est exacte, il faut ad mette lans ce cas partitulier une confus on, intermentitardire, contre votre signe et celes qui est reproduit au n'35}	
573	# \$✓\$	R (Sang. TCI, nº17, Endir, 5)	自由
<i>374</i>	一	#\(\tau \) (T(1 n'3.1.3) R(\lan \) fragm="1x \lond \tau_1 111,6] #\(\tau \) (OB1, \tau \) from "16 \long 111,6]	1 6
375	□ 5>>>>>	R (San Galet B , VI , 4) [(Ender ; come , 111, 18) [(Gud B , 1X, 2)	* (至)
376	₽	K(Um. dec pl. 2 m, m·1) II (ým B, VI 21)	闰
717		R (San., fragm be donbus 1V, 5) # (Surg. TCI, n 30. Eur. 1) # (Gub. B, V, 1)	र्मग
578	# TC \$	R (Jarg. TCI, nº18, Lav., 5) [(081, nº11, lan", 4)	

	·	Д (дш.В. ПІ,7)	
359		R (Ean. Galat A 11,13) (Ur. Bau., IV. 9)	• শ্বনীয়া
360	ھکے	R (Lugaly, OBI, n° 8; 11,44)	• হাহেৰা
561		R (Ean-galet A, TII, 17) R (Ean-galet A, TII, 17) [] (Gew egt A, XXIII, 50) company le + TI et le TI	
362	디	R(Ean. Galet A. VI, Z) F[] (Gud. B, IX, 5)	শ্ব
363		K (Jary TC1, n°51, Em., 10) [Gul yel A, VII, 17) of la note 11, la n° 419	- <u>I</u> II
364	Д	R(Um die pl. 2th, 2) R(Um die pl. 2th, 2) Hill (Gul. E. V. 2) Le aigne et le euwent que	म्ह िंग

		cost son qu'ni correspondent tous deux à EE, le premue dans le sons de afête » (15 nm val phon egen) le second dans le corres de a lier » / Kasin rokisu; val phon: der , Kriste Tour la forme arch cor resnoment à EE (espec con fusion à EE) ef in 1882 of la note	
365		R (San. Gale B 1,5) (Kink come VI) (Gree B VIII 21) (Cla note some to a privident consequent par contain a EEI)	坦
366	母	R (A.O.T.c, 6g, List 1.7) Comprese to 田(m 田?)	
367	- *-	R (0.81, n' 95, 1) Cette forme se renevatre seulen juspe "sei dans le nom divin H 計畫 B 田田 HTB C'est par	晤

342	上貫鄉內	R (Gwd.cyl.A, III,26)	近下中国
343	₩	R (Jarg. NOT b, bg, low:1)	
	A	R (Serg. TC1, n°53, Enr 10) Voit certainement être distingu Vu signe scivent	,
	A	(Mont Blam. B, 6) R (Ean. Dien pl. 4 to , Ft, V, 7) (A.H. 82-7-14, 1046, 11, 7) (Suy TCIn. 57, Ear. 6) (Gw. F, I, 16)	벆
346	T	R (dugal-Kigub-nidudu,081 1869)	‡ 4€€
347	田	R (Gud. eyl. A , VI, 13)	垍
341		R (listed of franks appartenent au Rev C.J. Ball 11,5 — d'après une copie autographic de Homonel) [日本] (Sary. AOT 6 69, Env. 5) comprocéle 田 ct 集!	
249		R (081 phot: n'lg, () compani be the st (?	

• •			T
350		R (Un. dei pl 2 m nº1)	⇒ C ECI
		[Gw.B,11,11)	
	- A		
351	田田	R (Unik cone, X, 36)	
		は、田! (m / ite dentique en 2.34	ע
ઝજ		(un die pl 2 4, nº4,18)	森
		R (En de pl 4 to DE, IX, 2)	
		(Kugaly OBI ~ 1/, 111,1)	
		(Say AOT 6 65, EA)	
		(Sang TCI ~ 44 (205.5)	
		□\$ (gw.B.VI,53)	
353		R/U II al la 15 FC > F (1)	E*A
<i>),,</i>	anni di	R (Un II , 94-10-15, 5, Endo I, 12)	• Etter
354	FÔ	R (Serg. AOT 6, 62, Enr 3)	TAT
	· · · ·	(= 7)	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
355	\Rightarrow	D (Dic. pl. 1th, ~ 5, V, 5)	畑
		T(1, n. 4, 1, 5)	
		R (San. Dic. pl S. A. I. 7)	
ł	,	<u></u>	
}		[] (ful passion)	-
356		R (Serg. TCI nº 56, Enr 4)	≈>
		glan: star la note	
N/	F\$	R (Gus syd. A ,XVIII , 20)	LAC.
356		(TCI ~6,11,5)	भ्यां
		R (Ean. Sec. pl. 4 hi De, IV, 8)	į
Ĺ		K (Care. Care)	

		T	
336	PH	R (Manduk-nāda a fi MIR, 43, 111)	产吐
333	M	R (Gui). B , IV , 18) var In n° 350 . Un signe différent correspond également à \$\frac{1}{2}\$ (Gn° Ug)	1
334	色	R (Sang AOT, 51, Ense 2) PH (Gus eyl. A, V, 25) paraiteorresponde à PH dans le sons de afâtu. Le signa seuvant cor. respond à PH dans le sons de létte	CHI
357	別	R (Ean die pl l. n'3, 1, 1) DE (Gred passem) of la note sous la n° preichdent	阳
336		R (Unn. Déc. pl. 2, n° 1, 11, 5) (A. H. B2-j-4, 1046, TII, i) (OBI phot. n° 162 nr VII) (OBI phot. n° 162 nr VII) (Gu) G, II, 6) Malgré la forme présente par les inscriptions d'Unena, il ost probable que le premier- élément de ce signe est-bion tè	定国

		·	
		4 ians les inscriptions de ce es la la la la la la la la la la la la la	l
3.37	D	D (Mont Blan. A. V. 2) D (TCI, n° 3, 111, 2) R (A. H. 82-7-14, 1046, V. 8) D (Gud B, I, 11)	₩
338	₽	R(Un der pl 2th nº4,4) (Gus. B, II, 16)	年
339	8	R (TCl nº 1, Enr , TTI , 6)	
340	٦	R (Ura. die pl 2 m, n°1) [(Collection to Closeq, eyl n°41, g [(Gus B VII, 10)	न्ता
341	<u> </u>	(Mon Bland, land 11,1) (Bée pl. 1 har 15 har; 11,1) (TC1, nº1, land, 11,4) R (!tan. Die. pl. 4 ta; 5", somen. 5) (Gud 8, 11,3)	-I I

		Sang TCI nº44, Env. 1	,
3/5		A (Jarg. 081, n°2, 11, 23) les très formes reproduite any n° 314 et 315 ne smt, semble t (que des variantes du même signe.	
3/6	\triangleright	R (Lugalz. 081, n°87, [11, 97) [(Gud. upl. B, VIII, 10)	
317	Δ	(Ged. passon)	4
3/8		R (Dee pl 5th, n°l) Compact le Fath #	·
s19	А	R (Um die pl 2ª, nº4.4) [Gud padem)	भ
320	⊳ ×	R (Urn dec pl 2th, nº4.4) Ded (Gw B, VI, 45)	Ę4
321	×	R (Hammurah , inscr. bilingu TV, 11, Vapuis Amiaw <u>Tak Com</u> p. nº 198 ²)	f*

522	₽ \$	R(Entein, cone. V.13) [Continue of the VII. 11)	御
\$25		R (TCI, nº 11, Ender, T.2)	1-
324		R(TCI, n. 48, last-17,5)- 4 n. 415 et land	超
પ્રદ	A	• DA (TCI, nº4. Enh.º 17,5) R (Una die pl. 26, nº1) P(A (TCI, nº10, Enr 1,5)	
526	A	R (com die pl 2 = n. 2, 111, 1) [H - (Gud E, 111, 4)	豣
317	₽	R (TCI N4 EDITIS) (GW B, IV, 5)	ţ
328	ÞI	R (Gw. B, W, g)	रिना
329	争电	R (Jang. TCI, nº 3g., Endr., 1, 10) compleyed tame ("expression. [At the Un autor signe a egalement aboute à [At (cf. les n° 330 or 553)	译集
ه در	≫ ≪	R (Lang-phot: Sarger) 4 ha note some b, n = 32 g at 333	Ç#
ابدد	₽ \$∢	R (Jary. TCI, N° 32, Endr. 72)	£#

		ians les tablette le l'époque. de Sorgen sous la forme Il Sorgen sous la forme (4 10076 Lin 7,7) et l'autre part III (4 i cité de (4 i cigne qui correspond à old sous le sous de jumille présente une forme toute 1. fférente (4 n° 116)	
زه ر	~	R (lan Galet A, VII, 4)	包
Jo4	4	(Bein, pl. 14, nº 1622 77,2) (TCI, nº 1, Endr. T. 2) R (Lan. dei pl. 42, F? 11,2) (Gw. B. 1V,4)	TI.
Sos		R (Gw.F. IV. 10)	∺ XI
306		R (Gud. E. VIII, 5)	H

1			
30%		R (Dec. pl 1 the n° 1 Endr. [1], 1)	
Jet	Ŋ	R (Ear Dec , A 3 A , L, 8)	
		(lan brique, 11,9)	
		consepond on second climar	
		10 MEG (m. ~255)	
309		R (Surg. A OT & x 60 East 11, 6)	====
		F (400 B VI.63)	
310		R (Eas. dec pl.4 A VI.1)	;;jE
		(5 m 6 11, 10)	
Sii	EN THE	K (lay Constantingle) (OBL WILLIAM 1)	
		gumi he precedent	
3/4		R (TCI m' ! Enh " 11 5)	
		(Gw 6 11.10)	
3/3		R (Gus ey (B , XXIV , 18)	二部
	ĺ	quini la précédent	
314		· R (Sary what Euge)	TENT .

		R(lan. Die. pl. 4, A, V. 9) Py I (Gus. C. 11, 1) L'équivalent exactic le signe et PT (guni PTE Gus. F. I, 16 Py I II peut is 1 approchi le II PT ou II PEI (le mine TCI, n. 7, lond; III, et collection le Clercy, n° 51. Probablement par autétée confusion le formes le min signe paraît corespondre en outre à IIII mais unique ment, semble 1, C, d'ens le nom le la désur Tita (gh. 40 le forme qui équivaurà IIII dans les autres sens)	
195	A >>>	Aic. pl. 1 him 1, End: 11 R (Ean. 8in. pl. 2 h. 5, 1, 6) R (Gud B, 11, 8)	y HA
296	₽	R(Gu.B,II,S)	-H&
197	∧ ₩.	R (Ear Jil. 3, A , I, II)	শাপ্র
1			

	,		
		(Ean. brigue , 1, 6)	
298	户	R (Song shoot Sanger)	4124
199		R (Seez. phot. Sayee)	111-
300		R (lank, love 11,4) onome o'gree que le précédont	
501	D	R (una die. pl. 2 hi, nº 1) [(Gend. VII, 43)	11-
Set .	Ĭ.	(die pl. 1 4 n° 1 Soch 7112) R (larg. ADT 6 Soch 6.7) Le signe correspond à MII lans le proupe # III l'él a l' l'f). En behors le se cas qu'evil el parait circupentre à III, comme le signe précident, auqui il est étritement apparent et avec lequel : l'élange quelque fris (cf d'une part A. H. 62-7-44, 1046, 14,3 ##	· 12

7

या	\$	R (Ean. Die. pl. 3 th . E', livel , 25) \$\frac{1}{2} (Enlim. cine, V, 24) \$\frac{1}{2} (Gub B. 1X. 14)	25-
282	4-11	R (Hammurab, Manant Trusco de Hamm pp. 13 ct down 17,4)	4-11
. 48 5	*	R (Sary Constantingle) (Gud. cyl.B, XII, 11)	A
284		R [Unit come X,32) suppose un signe [#ANT]	
285	80	R (Gud. B. IV. 10) compra du agai précadent et du aigne non ilentifié eque. duit au n'égé	
286	*	R (Un 51 94-10-15,3 Ear 1,35) compared but signe reproduct and n° 184 et les signed \$\mathbb{B}(n°444) et 222 (n° 155) - G n° 545.	,
287	*	{4 (Tel ai4, fine-111,2) {1 (Table a, low. 11, 6)	*

		A (Entime cine , I, E) R (Lugaly , OBI , n° 87, 1.1)	
		& (gw B.VT, 26)	
		Voir une for one différente	
		pour le même signe n° 479	
288	*	R (Ean Die pl 4 th, Ft. IV. 5)	
		(Ges eyl. B.XII, 1) y le n° 208 el le n° 546	
250	ATTA	4 (T(1 n° 1, Env. V. 7)	E H
119		Tall a Enn - 111,1)	
		R (Un die pl. 2 4 nº1)	
		(A # 12-7-4, 146. ETT.6)	
		(GW B VIII, S)	
190	De la company	R (Sang AUT 6, 41. Enr 1)	
		gunn du précédent.	
291		R (San Dec. pl. 4, A, VII, 2)	EIF M
نود		R (Gus B,V.2)	E
-7	4	qui du micilent	
193		R (Sary.TCI, nº42, Ensh.*,3)	
19 4	~	(TCI = 7, Sa)=111,5)	-फा

	·	AER (Gw. cyc. B. X1,21)	
265	(R (Gwd. cyl. B, V1.24)	• শো
266	Ú,	R. (Um. Dec. pl. 2 ti, n°1) (Gud: F. III, 18)	(
167	<>◊	R/Cam. 8cc. pl. 4 hr. Dt., 1V, 4) (Gud. cyl. B. VIII, 6)	√ ∑ <u>m</u>
268		R (Ua. 11, 94-10-16, 10, Em 1, 15)	
219	⟨ □	R (Sary Constantiople)	(対阵
270	(1)	R (bi. Aki, 96-4-4 L , budi - 20)	仲出
171	[♠]	Vapris le n° onivant	∢ ≱1
1ju	∲ ■	R (TCI, nº 10, Enr. 1.4)	∢श्रमाा
74	₩ ₩	R (cyl. A XXVIII, 5)	伸
74	(HDR	R (Say. TCI, n°47, Enr. 4)	佐

ध्र	4∓⊞	R (5. 17. 17)	क्य
276	⟨ ■	R (Gud. cyl. B , XVI, 11)	श्रीदि
1)7	\(\rightarrow \)	R (San dle pl 3tin, D1, I,7) ((Santin . come , II, 38) (Gud. G , IV, 3)	<₩
278	(R(lan Die pl. 4 th, Ft, 14,2) A (Ged egt B, 111,5) G la note et la nº 11	.
49	≪	R (Gud eyl A , XX , 23) Ce typne correspond i & avec une value encore mal Veterminic. Un signe Viffe. 2 ent qui n'est aute que l'unité redoublie (cf n°126) semble éjalement avoir about à « (Dinoi s'eaplyuent la est phon. Min et les value ideign sini, Kilallin com- munes à « et TI — g' (= 44(el TT)	**
280	***	R(Gud. cyl A, V. 22) composé h 4+++ rebubll	

		((Gur passon)	
វភ	♦	(Mon" Black A End" 11 1) (1) (Déc pl. 1 to nº 1, End" 1.1) (1) (Déc pl 1 to nº 66, 1, 3) (Mearlin, Déc pl. 1 to nº 2) (TC1, n° 1, Env 1V, 2) R (Ean Dec pl. 4 to De, 11, 2) (Yurk cone, VIII, 5) (Gud B, 111, 2)	≜ ∏
156	♦	R (dec pl. 1th, nº 1 (no, 1.4) \$ (Gud B, V. 26)	ū
នរុ	〈	((Ean dec pl 4, (. 14.2) R (Can dec pl 3 ^m , D', 1, 14) A (Contin come 1, 29) Ce signe. o'est 1 il outli an A l'une part et en 1 It l'autre (au sujet de ce lidoublement of p ar le n' anivent). Il parait corres	a I

		Υ	
		pondre à (dans la val <u>évil</u>) Un signe tout différent jes n° 474) correspond à (dans les val <u>bur</u> , <u>u. uman</u>	
258	(*	R (Ean. Die. pl 4, C 111, 6) Att (Gw. cyl. A XXVII.2)	र्म _, दल
259	ঘ	R (Mandok näden afi 111 Ral 43, at 18,21)	ধ্যা
260	⟨ =⟩	R (Ear Die N. 4. 21 3)	বাঃ
261	संदी	R (Gus F, 111, 12) composé de Let du <u>gunã</u> de 1439)	
262	(II	恒 (TCI, n°1, lahr; IV, 1) 住主(Tabla, lahr* IV. 1) R/San. Bic pl. 3th E', lattl. 10) 住主(Jul B. VI, 62)	¢#
263	(b	R (gus.D.V.2)	(b
264	Œ\$	R (Intém. cona, III, 8)	便為

241	4\$	R (TCI nº/6 pasam)	₹ -¥
41	4 +\$	R (Gud. cyl. A , XXVI, S)	৫ -শ
44	44	R (Gur. cyl. B, X, 17)	4-11
244	← □	R (Een. Galer A, 11, 10) 4-4- (Gres. D. E, 15)	♦ ₩
-45	45	R(Ean Die pl. 4. ", Dt. VII, S)	काम
246	↓	R (Ear. Galer A. 111. 13) [[[] [] [] [] [] [] [] [] [(► Ħ III
247	♥田	R (Sery TCI n° 16 Enr, 5) 小田 (gui B III, 13) Un aigna différent la caluice (n° 24 g) correspond a 中田 dans (n° 24 g) correspond a 中田 dans (n° 24 g) correspond a 中田 dans (n° 24 g) correspond a 中田 dans (n° 24 g) correspond a 中田 dans (n° 24 g) correspond a 中田 (n° 24 g) 中田 (= 29 alu). G deplus la n° 20 mirant et la note	4-1 ET
248	ΦΪΞ	(OBI phot. n°15,VII,7) R (Una ma vi OBI n°5,8) Cette forme, gni a cenetement	小 姐

		la même valeur que la précedonte par proprie à l'écriture du troid (a cesdin	
49	◆圓	R (Gw.E, VI, S) of la notains la n° 247	(上回
£50	Z _m	R (Um Del. pl. 2, n. 1, V.4)	४ मार
251	4	(mon'Blan 8,3) (chi)	₩.
		R (Ear. Die. pl. 3 5 E', 17,2).	
रहर		(mm. Blan. A. Endr. 14.5) (Tabl. a., Endr. 1,4) R (Ean. Die pl. 1 " n. 5, 1,6) (Gur. B. V7,55)	
₹ \$\$	\rightarrow	R (Merilim 8ci pl 1th, 22) A (TCI 27, last, 11,6) A (Un. 8ci. pl. 2th, 22) (Gus. B VIII, 17)	(II
254	\rightarrow	R (TCI, n. 3; II, 1) (Unn. Iú. pl. 2, n. 1, II, 1)	4

1			
		(Lugaly, OBI, n° 87, 11, b) When for me plus simple cornes. from igalement à Œ (an sujet de la distinction de sons à c'hellie entre les deux formes ef n° 124 et la note)	
щ		R (Serg AOT 6 nº 54 passion)	下二
ઘા		R (TCI, n. 6, 11, 1) (Gw. B II, 19)	€नाक
ug.	田	R(TCI n. 14, Enir. 2) 国田 (già cyl. B,×, 2) 田子 (già cyl. B, VII, 5) parait correspondre à 田本	
250	⊕ \\	R/San. Galet A. VII, 18)	
81	[4]	forme supposée d'égnis le signe supposée d'égnis le signe supposée d'égnis le signe de supposée d'égnis (Un-bour V, 11) et supposée d'égnis eyl. A, XIX. (8) paraissent n'étre que des vourants relativent récert	₫ ∏
ısı		R (Sarg Constantingula)	- বস্প

c33	4	R (Ean Galet A, III, 21) (Jie. pl. 5 in n. 2) (Gen. B, V, 56)	個
IJį	>	\$ (T(1 n°1. Env. 11,5) R (Una. Del. pl. 2, n°1, 111, p) \$\(\frac{1}{2}\text{(Gio. B. 111, 6)}\)	#
235	今回	R (Ean . Galot A , V , 6) At 10-4 (Unlight to - 16, 18 Env. 21, 6)	श्रदेन
176	\$	R (Sarg. TCI, h°50, Sow. E)	r} ™
257	勃	R (Serg.TC1, n. 49, Env. 9)	福
TIE	4	(f- (die.pl. 1 th, n° 1, Ewr III.3) R (lan. die pl. 3 th, D°, I, 18) f- (gw. B. III, Z)	4
23.9	411-4	R (Say . TC1 2-28 , Eur 2) OTH (Gud . cyl . A ,XXV, 25)	4-IN
240.	₽	R (Um 8 is pl. 2 th, n° 1) \$\rightarrow\ri	4-4 III

Łη		(Table, Sov. I, 6) R (Lan. Galet A. I, 3) (Sey TCI n° 32, Enir", 8) (Gud passirm)	শ
· 2/8	☆	R (Eatin Die pl 5th 12, 1,3)	* T F -
ry.	♦ ₩	R (Entim., cons. 14.22) 11 (Gas. D. 111,6)	भार
220	\$	K (Ean die pl 3.A, N.1) (Jang Constantinople) (Gud B, VI.41) Ce signe correspond a H 田 (a spiche) et 州州祖 (Au sujet des autres ingres con respondant à 祖 cfle 2/14 chlast	· 国
1 43	₽H	R (ian die pl.4th, VII,5) *** (081. plut n°15,14,2'm'son) *** (Gud. B., III,7)	ÆĦ
w	♦	R(Sary.Constantingle)	
123	*F	(Tall a, Enr. 11,7) R (Unox. com. VII. 26)	距

		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
		(Gw. E, 11.5)	
114		(Muchin, Beingh 1 aig R (Lan fragme the Contras III.2) (Guid. B. IV.13) (a seque correspond à E land la capaciones E + Cef (b) (a) passege cité), 44 Œ (cf (BI) phot n' 15, V, 3' case qui la case cua), 44 Œ KM H (cf 0BI n' 121 1) d'aute part . C parait correspondre à CM land la nom le ville CM M leux autres signes conse. pomient l'eur (n' 182) à CM ('eutre (n' 126) à Œ avre le seus lespred, pouvris « (siène, cmike etc.)	
थऽ		R (Un 11 94-10-16.2 , Eur 11.1) gund du procedent	·
226	, S	R (lan. Dec el 3 th 5 hold. 13)	d =20=
•			

198		RIAH 82 2 4 (046 L'S)	料
.90	7111	R (AH 82-7-14 1046, V,3)	, HE
		(Gud cyl A XXVIII. 18)	
		20117	
199	ZÉTÁ)	R (Gw eyl.A,XXII, 17)	• * =
200	खंदा	R (Gud eyl B XII, 2)	
401		R (Unik. Die. pl 32, IV, 7)	*
Zol	WHI.	R (TCI nº 10, Endr.; 1.2)	শ্বনাদ
	·	1 1 1 (Gw 14 (B. XVII.4)	
Los	ALL STREET	R (Um Sie pl. 2, nº1 111, 10)	+197
		141 (Gus eye.B. 111 25)	
204	THE STATE OF THE S	R (Gus. syc.A,XIII.1)	4년
2.05	1411	R (Gus eyl B. VII. 8)	* 4
206	\Diamond	R (Una Dic. pl 2 m, nº 4, 10)	A
	·	(۱۱.17, ه. سو)]
		le signe a lavaleur duq.	
Ì		A avec la valoue sar , provin	
		I'un but aute som (cf x 470)	
		qui, de bonne hume conforde	
l		avec lymmies, on est energ	

		·	
		distingui our la stile des Vantons	
łoż	♦îf	R (lay TCI, nº46, lash ". 5) be signe, par son origins se	ATF
	·	Patraske plusid an nº 476 qu'an	
208		R (Gu) eys B,X11,1)	A ⇔ A
ومه	*	R (Natuchodorova I, VR 55, I, 12)	A uf
210	\Phi	R (Gus 448.B,111.15)	A⊶m
દા	♦ ₽	R (larg. TCI, n°41, lmh°, 5)	A+m F-
L /2	\rightarrow	R (Een See pl 4 to , F2, [1,1)	Φŧ
2/3		R(Naturali). 11, 1856, of V1.45)	A中医
214	&	R(Gus B, VI. 55) - compare de & et #	
115	◆	R (Ear Die. pl.4 , C . TTI, i) (Gui). eyl.A , XVII, 2)	•
2/6	©	R (lan. Galet A, VIII. 7)	AM

		ce signe soit identique au pré cédent	
185		R (Can. Galet A. IV. 12) (Gud, Dec. pl 25 64,8)	= <u>\</u>
186	The second second	R (Usut com V, 4) [Jang A 078, 34, Enh 1]	
167	\$	R/ian. Die pl 3": D', I, 18) [4] (Ged passin)	Ī
18.8	₩	A (len bie pl 31 nº1) R (lan passim) H (gud E. 11,4) cot, à l'origine, mal les tinque de nº 190, aines Ean emplose. L'une on l'autre forme dans gin ou	Ţ
189	#7	R (Um. Jeic p.C.2, N°1, 1V 6)	`# <u>]</u> ##
Igo	₩		<u>্</u> শ্র

191	Ĥ	(1407-8/am A. bourn) [26c pt 1th, 1 Ende 711] R (Ean die pt 4 th F2 11.1) [44] (4m) 18 11 2)	°না⊯়
1giz		(TCI nº 1 lmv . IV.2) R / In sag. Kuisan na OBi nºgo ?) [/ jul cyl. B. VII 21)	ETI#
193	4	R (ler.bau, III 4) ogne h sens identique à (村村	
194		R/TCI, nº 5, End T. IV. 1) companie to 可用 of be 肝	
195	A _D	(die. pl. 12 nº 5.114) R (lan die. pl. 42. F. Sam. 11) (Gus pass)	ન્ વત
196	14-1 7	R (Geod egel B XIV. 2)	
197	#	R (Gus. B. 111, 15) Conques to 15 4 10 11	

ľý	* ₩	R(Sang Compiles Renders to Calcal day Trace. 1896, \$58 = 4)	
170	℅	R (Jung. AOTE, 5g lash*11,10)	甘
7'		R (Lugaly 081, ~17, 11,7) (Gus eyt B, XVII, 10) guni In privilent	Ť
ηι	>	R (OBI, phat. 2º15, VIII, 20) > (Sary TCI n° 32, Ende 7.2)	4
173	Ş	R (Entem., come, 111, 19) 3 (081, phot nº15, 14, 5) \$ (Gew eyf N. XIV. 25)	*
74	>	(TC1, x*1, Env. V.4) R (OBI, x*110, 8) (Gus B, V, 8)	ŞIII
rzs :	- UK	R (Ean . Die pl. 4 his VII, 4) III (Gud . eyel B , VII, 13)	````
176	岡	田 (Que.pl.1 th n.1 low. 1,2) R (San fragm: hermine 1V,1) 田 (Lugaly. OBI n.87, 11,38	臣 :

		1 (gw. B. VII 35)	
/73	校	F (Jang. Phot. Sangue) K (Gaw B. VI. 24)	坉
178	4	R/Mont Bland, Intrillie) * (die pl 15, n°5, 1V,5) * (gud F,12)	ન્ (
119	₩ \	R (Say TC1, n° 51 Emin = 2)	-红耳篇
180	★2回□	R (Sary , TCI , nº55 Com 11 6)	भ्भाना
181	サス国	5 19w ye B. IV, 9)	र्भास्य
182		R (San dec pl. 6 F' some . 7) (Gud cyl B IV. 20) (le n'224 et la note	Œ
/#5		Rieraku go-4-4, Linhog) (.62 m.)	母
184		A (Gud. eyl B XIV, 6) H n'est pas impossible que	

		de 1993 : L'origine de ce dernier digne est différente (cf. n° 364,365))
153	***************************************	R (Sary Constantingle)	当下大田
154	×	R (TCI no 1, Env. 7) × (GW B, IX, 5)	مخر
153	\Rightarrow	R (dic.pl.1 ^{to} , I, 2° ar ² bun cui	مرمر , ۱۹۰۹
156	> -	R (0B1 ~°99,3) ≫— (Gui E_11,18)	* ~
157	*	X (Entém., côns, II, 27) **(Gw.A, IV, 2)	৵ਜ
154	×	R (Una. dec pl. 2 th , n°1)	ॐसार
159	\$\$ ₩-(R (latém., cône, III, 20) correspond peut: être à HATTIK comme la numéro précident	

160	5	D (OBI nig 5, 1) R (Sang photogr Sanger) D (Gui eyl B, VT, 26) E (16:1 1)	देख
161	1	R (Entern die pl 5th nº1,1113)) AŒ
162	Σ	R (TC1, =4,111,3) (4,111,17)	Û
163	₹#¥}	R (Gud. vyc.B, 111,5)	Œ
164	<u></u>	* (TC1, n=3, 11.6) R (A.H. 82.7-14, 1046, 111.3) > (Gu) B.1.8)	শ
165	7	R(Sangalet-A, VI, 17) 1 (San. higue 11,5) 1 (Gui B, V.85)	Ü
166	4	R (T(1, nº 12 Endr = 1, 2) - was departed	بہ
167	4	R (un de pl 2 th, 24,10)	(21)
/68	*	R (TC1 a-1, Env. V, 3)	#

		le orgne et le suivant person sent consepondre à ATT avec]
		le sens de menteer " (riche val	
		tur) de nº 147 concernon à . #	
		avec le sens de « infantes, en	4
		gendrer " (aladu, bani val tui)	1 1
		et le « colombe » (dum matic)	
		Un quatrième signe (n° 220) cos	1
		respond in Have laval was low	
145	粉号	R (Sary TCI nº 61, Enw 11,1)	相
		20 (G.W. R. VII. 46)	
		4 land 11. 6. n' mildent -	
		Roter de plus qu'à l'épaque de-	
		guesa et de la l'yn. I'lle, ce.	
		lique comprete class encount	
		remplace par la signe somale.	·
		att en n° 56 (de ? Mironee - - quant à l'élément que leur	
		est commun - entre cos lous	
1		signes, land les formes cilies	
		de Gudia, s'explique par le fait	
		general de l'altration plus ra	
		pide des formes dans l'eur	
		time sur argile)	•
146	***	>> > (Die pl 1 har 1 lav. 1 V.)	* 国神

		R (Uruk TCI ~ 8, Endr T. 1)	
		> (Lugaly 081 ~ 8/, 1,12)	
į		\$\$ (Gud ey (B, XVI. 14)	
			1
•			

147	<i>*</i> }∤⊗	>>> (die pl 1 har (lah; 1)	相
	-	R (Ean Ju pl 3th, D', I, 17)	,
		I sign ive pt 4 th Ft. V.4)	
	·	>>> (Gud. 5 VI.6)	
		ef la note sous le n° 144	
148	XIC	R (Ean Galeth V. 19)	(CEA)
,	,	(Cruk come XII 38)	,
		(; w). cyl P. XVI, 19)	
149	8	R (Gud ey C.A XXIV. 21)	
	\$ 1 ×	F . (c. 1) P. a. 1 (d. c. 1) - f . 1/1/2 (d. 1)	
150	30 E	R ; Un 11 Rev.) "drays . 3" vol. nº 18/2 (42 Eno. ° . 8)	
151		R/ Leas TCI, nº 13, Enr. 6)	:Em
		(E, 17,45 فنمني) كا [[5]	
152), 	(TCI N'6,11,6)	即南
	,,,_	K, un du pl 2 mm/1)	
		(۱۱۷ ه سنز) [؟!! (۱۱۷ ه سنز)	
		La monupale val phon de ce	
		signe est dar (out ideographys	
		Kirin " le jardin , intam " cirine	
		etc) I'm equivalent exact	
		Jane l'intere assyriance ast	
		图 ju conspond on baby	
		lonen & Det que dans le syllat	
		5 cot netterment distingue	

/30	₩	(TCI nº 5, End. 7, 1V. 2)	
	·	R (Ean Galat A, V. 8)	
		= (8.1/2.8) Page (18.0)	
		(GW. E. V. 13)	
131	***	R (Sang TCS Nº 16 Env. 8)	€±X
		* (Gw. cyl A XX VII, 2)	
/32	PM	R (Sarg. TCI = 27, Enr. 4)	117 d 444
		Glas notes so les nº 110 et 229	
/33	Ø.	R (Gus eyl. B. IV. 3)	44C P¥
134	*	R (Sary . AOT 6 (4 Enr 5)	₩u#E
		of. le nº 81 et la nole 11 le nº 11g	
135	⊫	€ (die ,d 1 = 25,111,5)	(i=
		R (Ean Galet A. VII.4)	
		重 (gu E, V, 3)	
136	Ø	R(Um 8 ic. pl L, nº1, 111, g)	EDEA:
		(Laten , com , 11 , 11)	
		44	
157	多一位	(unit cone XII, L)	四二
		(Lugary 081 x 187,111, 12)	
		R (OBT, N-113,5)	
		(Sug plor Suger)	
		(Su E.1.2)	
1			

		·	
138	\$ \$	## (Ean Galer A. VII, 5)	母
		R San Die pl. 3 A II. 10)	
		(Unux cone, VIII, 4)	
		* (Lugaly. 081, n. 82. 5,41 5'n	ł ·
		(Lugaly 0.31, 2.87 , 1.45)	
		(ن الله الله الله الله الله الله الله الل	
139	X	R (AH, 82-7-14, To 46. TI. 6)	軝
		(Sang TC1, ~ 39 Enr 1, 8)	
		A (Gud cyl 3 XIX 6 ar beause)
140	}}}	K um die pl 2 111 g) .	*
		>> (gu) E.V.4)	
1,1	W T	To Vary. AUT 6, 65 lah 7,0)	*44
		R Many TCI Wests four)	
14.1	»»# <u>-</u> -1	◎ → (TC! ~ '6 III 1)	がは用
	1111	Rillerein Secret 5th 1 lact	
		## f (que cyl. B XIV. 4)	
143	+ -i	>>= (TCl N.4, Snv. 1.1)	追
	" 1 "	R (San Gailt A, 11, 12)	
		別到 (guo B VIII、LI)	
147	物口	R (9 m) . cy (B XVII . 18)	相

			terne Mome origine: à l'appende le cette les valeurs phonotiques on pourraise citée les valeurs phonotiques et les valeurs phonotiques et les inscriptions enchairmes en comme par ces dura régnes. Les inscriptions enchairmes en comme le inscriptions enchairmes en comme le [n° 126] à interes le [n° 54) à interes le [n° 54) à interes en le [n° 80] . Il (n° 134) à interes le [n° 81] . Il (n° 134) à interes les les les les les les les les les l	
	·		In effet d'une part on vait que. E et Font he out chons Jente ques, et d'aute part on lieure. p. ce a cot le B (l'ay. part larges) = gallabe. B E (Jey AUTe Johns 114) sans doute avec le menure. Une question que a pose est alla ses rapport qui contein enti ces d'ours signes et les abifes	
			la morte par + , l'est la public que nous avons recomence aellem poir la remarque III pp. 88 et mus	,
14	\	割	A (A.H 82-7.14, 1046.111.5) A = (081 phot. nº15, VII.6) An expir d'une forme de sons ilença er dont le promier aliment parai être (of nº 548.	ানতা, কোতা
			17 15 170	

	Y-		
R1	₩	R (Gw). eyl B. IV. 19) & (Un 11. AOT c. 70, Enr. 1)	4
122	1/	R (AOT 6, 43 Ense 2) Souther to (= 18!)	
125	+	(TCI Nº 1, Enr. 111,3) R (Ean. See pl. 4th, Ft, 11,2) h (Gus B VIII, 43)	PMK.
124	•	P (TC1 n°6,1,5) R (lan. Galver, V,2) D (Gw. B, V,5)	-₩
115		R Ean dec pet 4 tm, II. 14) ((OBI n. 66 16) (Gow.ey(BX,10)	
126	4	R(T(In*11, Enr 114) if les notes es la nª 11g er 27g	Teek
12/	YAT	R (6, 11 & 1 / 15)	
123	AF	K (dée pt. 1 m² 1 bndr 1,2) à repproder de formes citée «"182.12	
119	树	? (lin die pl 2, 2°2, 11,2) # (lan bique 111,2) (g.w. B, 111,13)	净世

] (butim. cine , 111, 57) ·] (gw B. 111.1)	
113	I	司□ (TCI, n ² 4, Enr., III, 1) R (Sary, TCI n ² 41, Env., 5)	口鼠
1/4	₽	R(San Die, pl 4 to D' 111 2) R(San Die, pl 4 to D' 111 2) (stagely OB1, x 67, 11 57) (OB1, phat n 17, 6) (Ges passen)	台
lis]W	(TCI n. 2. End. 1.4) (TCI n. 4. End. 11.5) (Una die. pl. 2 n. 1) R (En. die. pl. 4 n., D. 111.1) (Entim. cine. VI. 14) (Lugaly. OBI. n. 69, 1.31) (Gw. B. 11.12)	ESA)
716		R (TC1:nº12,11,3) [COBE phot.,n. 15, VITT 2c) [Com. ogl A. V. 16) Co signe a lawel phon. graft	100.

		(cf Sary. AOT 6,49 boxed) (cf) (cf lace pup-no:um)	
,		forme même du signe).— Un aute signe a aboutisjalement à "TI (cf n°302 et la note)	
"}		B (TCI = 6,11,2) R (Gud. ey.(B,1X, 13)	EVV
. 118	2	R (Sang. polor langue) - (Gwd. cyl. B XIV.4)	(2
119		R (AH. B2-)-14.1046, 11:5) (TCI, n° 12, 1.4) Lette forme alterneaure calle qui est reproduct au n° 1 (cf har exemple le nome divine lett au n° 14). Il est fort possible qu'elle en sort une bimple variant: — sereit de venu \; l'évolution ainoi communie de vereit achevie dans la forme ! Il s'entui- vrait que o et l'auraient	

1નો	勡	R ! San. Galit E. Il 2' av ? von : asa) [(4 uga G. CB1, n°87, 1,21) [(Gud. B. V1,26)	धार
	₽	(TCI n. 3, 111 5) R (Ean Dec. pl. 4 F, 11, 10) (Sang TCI, n. 32, Ender, 8) (Sur parem)	EØ
104		R(A.H. \$2.7.14,1046, V.3) (TCI nile End T.11.4) (OBI phot, nil6, Env. VII 3) (Sary TCI, nil9, End. 11.8) (Gus B. VI. 64)	
) e S		R (Unak com 1X,2) Marin (Lugaly, OB1, = 14, 13,41,2 m) Dell (Gus. E. VII, 3)	ध्याभाग
106		R (lagaly .081, n° 17, 111, 6, var.) (le trait horizontal superseur se confra), dans le passega cett, avec la ligne de séparation.) (Gew. Gel. B. 14, 3)	团

107		R (Un Bei al 2th, n° 2, 11, 3) à rappocher p° être du n° sousse	-
108		(Man. 8 lan 8 4) K. T.C. n. 4, Soin 7, 111, 2) (081, n. 1054) (081 n. 110, 4) (G.J. B, VII, 49)	月に至
103	ח	R (San passem) 豆 (dugah , OBI , II, 41) 豇 (dugah , OBI , II, 41) 豇 (dugah , OBI , II, 41) 豇 (dugah , OBI , II, 41)	धाः
110		R (ULUK:, cône XII 4) Signe compare de <u>genei</u> de ETF et de TF	
1/1	ম্ব	R (lan Jee.pl.4 th F! 18.7) B (lang Constant nepte)	A III
us	шү	司 (TCI, n.º4, Eno. III.1) R (Ean. dec. pl. 4 th, Dt. 11,7) 司 (A.H. 12-7-14, 1016, III,5)	耳

87	#	R (Ean. Gale A , V , 12) # (Gud. passim)	मा⊨
88		K (Lugely, OBI, b7, 11 21) [(Sing phot Surger) [(Gud. cyl. B. 1X 1)	盘
19		R (Uruk. cona., 1X.33)	三班
90	≡	R(lan. fragm "h iontre 1.4) (T(1, n'10 Entr', 11, 1) (Gus. pression)	国 孤
-4	-()	guni du précédent	
91	==	R (die. pl. 1 th, a 6 th, I, 5) [E] (Gus. eyl. A, XX, 6)	(4 町國)
ب و		R(Ur 1194-10-15, 3, Env. 1, 6) Le signe paraît être le gunis- de 27	
<i>.</i>	8	R (UnII, AOTC, 60, Endr. 20) guni de 1994	ECAL
ا مو	⊠ x	R(Entom., Cone, 171, 32) 区屋 (Jang. TCh, n°36, hist; 6) 欧: (Sary. Constantinople) 段 (Gud. cyl. A; VIII, g)	₽å

95	₹	R(OBI nº 94) gumi hapricher	EST
96	#	R (Ean. Galer A.VII. 19) 車 (河山.B. 1.11)	隼
97	₩	R (San Inique fragmentaine III 3) Elan Galot A III 25) El (Sang TCI nº 16 Sano 2) El (Maram Sin cashor TCInVIII) El (Gus. B, IX, It) El (Gus. B, VI, 38)	
98	}	R (Ean rassism) 手 (Gw. B. VI.7)	計
99	} &♠	Tella, hal, Sur, 11, 4) France (Tabla, Sah "TV.2) R (Lan Dec. pd. 4, A. 1, 5) France (Gud. passion)	te de
100	上海山	R (Mahuhid II, [Rpf \$4 , II,58) à rapproche du n° 290	Heat.
101	B -	R (Gui gl.A.XXX, io)	は

		(Uruk , cône XII , 36)	
74	⇒	R (Ean Dic. p.l. 5th, D1, 1, 24) (Gw. F. III. 12)	Eİ\$
75	₩	R (human Sin TCI, nº19 Enr. 1)	ÞÆ
76	#8	R (OBI, ~°II, lmh°, 5) double +♥?	
.77	計	R (Un 8 in pl. 2 ~4, 14) = (081 phor x 15, VI, 2) = (6 in .8, VI, 6)	∷ 1⊳
78	冊	R (Unit cone , XI 11)	
Ħ	#	R (Unik . com. , K , 33)	क्षा
6.	E	R (Song TCI n°61 passim) of la note some le n°119	
81	==	R (AH. 82-7-14,1046 216) E (gud. 6.VI, 5) of line 134 or hande 41. lane 119	歨
EZ	☆	R (len Gei. pl.4A, V.3)	Þ AÞI

		E (GW , new.)	
83	₹	=() (TCI x 4, 8~ h 7111.4)	1565
•		R (Ean. Galer A. VIII. 4)	
		19w E. VII, 16)	
		I'm be no buirante et be notes	
84		R: Entim. Cine 1,35)	ta≥#
		Him (Say Tim 49 , End ; 6)	
		lette forme parait a sta qu'an	
		angle veriente de la précidente	
85	\$	(dec. pt. 1 66 , 1.1)	B=A□
		R (Ean Galet B VI, 8)_ N.B. L'entra	
		mit troite la signe a che rest tues	
		digner le gelet A. V. 16 -	
		Dans le passage colé du galet B ce signe paraît bien conspondre	
		a the (. cilu) On ament done	
		li une variente des nº 83 et 84	
86	∄\->>>	Dyy_ (die. pl. 15 n°5, V.5)	D-TIA
		R (lan. Die. pl. 4 th F1, 1, 1)	
		1 Gw. E. VII, 23)	
		ef le n° 560	

Digitized by Google

ų	E	R (Sary TC1, nº68, Endr.)	=
**	Ħ	R (Un 11, 2º126, Enr V71, 1)	#
	零	R (Sarg AOT 6 55, End T, 8) Line (GW cyl B. XIX 5" as man case.) parait avour la val. Lel of o "atte comfondu avour le n° 356 qui à la val qui; o'est de plus substitué au compley e n° 145 (criber val. Lui)	
57	條條	R (Gud cyl B, XVIII, 4)	Ħ
sı	紫绿	** (TCI, n'S Endr. 1V, 1) R (quid eyl A, I, 8)	詳
59	→	>>>>> (0B1 n.87, 111, 21) R(:k) one)	tt.
<i>(</i> •	\}	R (Ean Dei pl 3th, D! I, 24) (Un bau, Dei pl 8, III, 1)	1
61	***	R (AH 82-7-14.1046, 1,2) (Sang. TC1, n. 32, laint. 6)	* *
Q	(R(Len. 8c. pl. 4 th D* 111, 13) (Gw. B, V, 18)	江 庭
ß	$\subset \triangleright$	R (Ean. Déc. pl. 3 th D' 1,24)	中国

64	777	R (San Die pl 4 th Ft , V. 6)	*
	,	= (Gw. E, IX,3)	
65		R (A.H. 82.7.14, 1046, 51, 9)	*** *
66	+	+ (die pl. 1 hon's 18nh; 1112)	#
		R (Ean. die ph. i hip III, 8) (Gw. passim)	
67	#1545	- Color 1 100 pt 1 100 pt 1 fact 19112	柱之际
		R (Gud. cyl. B. XIV, 12) Von la note sous le n° 302	
68	##	R (Jang TCI, nº30, Env. 4)	4年代四年代20
69		R (Sang TC1, nº40, Engit. 3)	मुझ्य
70	十里	R (Guð. E.V., 10)	井田
μ	十田	R(Tabla, Env. 11,2)	山田
		‡ ⊞ (ダΦ.Ε.,(V,))	
72	中目	R (Jungi Collection de Clery, cyl. #76)	中国
در	#=	R. Man. Roy 1844 ("rd. n. 11, fg. 5, 13)	FIII

39	-11 -	R (TCI ~ 12, 11, 5)	ન }-
40	* 	R (Uruk, cone VI, 1)	भारा
41	ilv	R (Say A0T6 47 , Endr-2) The (Guid. cyl. A XXIX , 12) On pour songer in the (!)	
44	' **	(Mon' Bland, Endr', [. 1) (Sie pl. 1 hin' 1, Endr', [1], 1) R (Ean Die pl. 3, A, I, 10) (OBI n. 114, 3) (Gud B. [1, 16)	न्साक्ष
43		R(Um. Bic. pl. 2 hr nº 1) -111-1 (qui B, 14, 6)	-1111
44	-111- 117	R (Gwd. eyl B, XV, 5)	শাকা
45	₩,	R (Urn. die. pd 2 th nº4, 18) 且 (Haram Sin, TKI nº1g, Snh/s) 且 (Gud.B, II, 18)	্ -বিহ
46		R (Guð. B, V,3)	
47	Ū	[] (Tabla; Endr' 1V, 2) R (Ean. Sie pl. 3 hij 2 upistie 4,4)	দা

		[(collection be llong, oglindre # 21.	
48	圁	R (Sug. OBI n° 1, 11, 1)) [(Sug. ADT 6, 30, Each ° 1, 6) of n° 34 of le note	TAT
49	וינד	R (Entim. com., I, 16)	भाक्त
50	-[-	K (TCI n.4, Suin. 1,2) [The (Tables, Sur. 1,8) [The (Jang TCI n. 55 Sur. 11,8) [The (Jang TCI n. 4)	恒
<i>51</i>		(1710m "Bland, End", 111,1) R (Say T(1 n "16, Endr" 7,2) (Grew F, 1V,5)	भाक्ष
51		R (Dec. pl. 1 tm n · 1 , Enda ⁺ , 111,4) - (Sary. T(1 n · 13 , Enw. 8) - (Gud. B, VI , 76)	恒
53	П	(die pl. 1 n. 05, V,4) (Um die , pl. 2 n. 24,5) R (Ean Galet A, VII, 12) (OBI phot. n. 15, VII, 2) (Gwd. opl. B, XI, 13) .	्रा

		à la foi avec le n°432 qui a la val. <u>ber</u> et avec le n°492 - Y suplus la note se le n°11g.	
5.	中華区	R (Gwd. cyl. A X, 25) of la note es. le nº 28	4.12 EA
31	4	R (Ger). cyl. B, XII, 13) cf la note so. le n° suivant	•克 克丽
x	+\$	HOMENTAL MANNER (Month of No. 1) R (Serg. ICI no 3g. Env. 1, 10) A (ibi) no 16 Entr. 1) Co tigne et le to 1g out lous leux la valour mai. Ho i échangent friquemment, non decelement comme phonème, mass ensore comme idéogrammes. Coince on trouve l'une part \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$ \$	_
y	7	(déc pl. str. n° 1 Env V1.3) R (Ean. Dic. pl. 4th, F? V, 4) Ty (Sang. TCI n° 2) Env, 4) Ty (Gw. E, V, 12)	+4

34	44	R (Sang AOT 5, 48, 5, 6)	= AT
·		1 (Gw. B. VIII, 53)	u TAI
	į	La ristinction établis par la	
		syllaban Sa entre Is at	,
		HAT correspond a une difference	4
		reille et primitive. Le présent	
		signe (quini de HU, val. phoni	4
		Par) aboutet à IAI (c'est par	
		suite d'une confusion qu'il cor.	
		respond aussi à FAI) le signe	1
		reproduit au n° 48 (guni de	
		SI ral show siet de aboutet	
		à HAI.	
35	∀經	R (Ean Fie pl.4, A. IV.7)	*KC#A
		(قرلالا 8 دس)	
		\$ (Gad ogl B. 11, 6)	
36	4V	R (TCI n°11, lnh°1,1)	-KIA
		村 ゆ (gul.B,V1.4g)	
1,	পঁৱা	D (C. TC) 1/ C 1 C)	.57-97
37	ी जू]	R (Sary TCI n=49 Enh=6) [4] (Gw. y.l.A. XIV, 23)	শ্বাদা (৯৮৫ শ্বা
38	+[]]	R (TCl nº10, Env., 1,2)	भेष च्या ह (क्विक्रुट मेद्द्री हि)

Vargon dans l'écriture cursive 1º forme 2° forme off (Sary ression) - (Sary ression) - [(Gu) BVII 4 mr + 104(4) (B. VILLE) Il est à noter que la listinction entre les deux nouveaux signes est restie long temps assey flot fante. sur les l'ablettes de l'époper k largon ils altonaut friquem. mont land des expressions de send dentique dinas on trouve TCI x . 52, 8a1x 76) à wz 10 TCI n. 35. Enr. 7) on conce \$ \$ (AOT 6, 41 Env 4) à côté le Of de (Constantinge) Les divers sens et values du signe primitif se sont réparlis entre ces deux formes la rel nitah (· j. Karu) et peut the ause une vel we cont echus à DA, tands que la val ui (emèdu) a été reservie à of Catte distruction n'a du reste rien d'absolu il est probet

		qu'à aucun moment la prome	
		The 'a perdu lessens primite	
	'	de « male » (of parme les titres	1
		ho rois I'lle l'enguerron of	
		The low arrestons of	
		31 Karn Janne)	
		# 2 boutil is The ex-	
		-Dd, en er fordent siece le signe	
		reproductan a suvant, about	
		à - (ainsi) - Wigus 8.1V	
		13) correspond i 医四、米秋	
		即(phot Serger) in 叶四回	
		7月 (27 日)	
4	-130	20 (1900 Bland, End 11/2)	শ্ম
	1	(TCI nº1, Eur. V.2)	
		R (Ean Die pl 25 ~ 5, 11, 15)	
		-Bed (Gu) (, 11,20)	
	· ·	1	
28	-màssa	R (Ertém, cine V, g)	十种网
रह	-100	R (Entém., cine V.g) (Lugal, 081, ~3), 116	+ 42 12
28	中心	# (Lugaly 081, = 8), 116)	+ 48 18
28	-m 2	# (Lugaly 081, ~ 1), 116 # (Gu) upl A. XVIII. 13)	+ 40 10
28	-mò s	He (Lugaly 081, ~3), 116) He (Gu) upl. A. XVIII. 13) Designe le Tigne (mel idigna) Vii n° 30 le groupe pur parait con	+ 48 18
28	-m \left	Here (Lugaly 081, ~ 3), 116) Here (Gu) upl. A. XVIII. (3) Versione le Tigne (mol iligne) Vin	+ 48 18
28	+	He (Lugaly 081, ~3), 116) He (Gu) upl. A. XVIII. 13) Designe le Tigne (mel idigna) Vii n° 30 le groupe pur parait con	十世四
		(Lugaly 081, ~3), 116) All (Gu) upl. A. XVIII. (3) designe le Tigne (ral idigna) Vini n° so le groupe pur parait con respondre à 4 42 12 avrela pel delle	

16	¥	R(lan. Die. pl. 4th, Ft, sousce. b)	⊢ 4∢
	→	R (Ean. Die. pl. 3 th D1, 1;5) - X (Entim. cone, III, 4) - (Gud. B., VIII, 18)	~ 24
/8	-∳ □	(TCI nº 1, Endr 10,2) R (Say TCI nº 41, Indr., 8)	るな。
9	₩	← (3ú pl. 1 than 1112) ← (ibi). 1) ← (TCI nº 1, Ens., III.2) R (Ean. 8ú. pl. 4 T. F'ensec. 3) ← (Gud. passim)	**
20	·m	. [(Die pl. 1 to 6) R (San Galet E , 17,5 ar Jun cui (AH 12-14, 1046, [11,9) (Sang TCI n. 61, Endr. 7,3)	्रामा -
"	•	R (Ged cyl. A , XVI , 24)	po l
u	♦♦>	R (Sarg TC1, n°13, Env. 4)	·¢×

دن	•	R (Gud. cyl. A XXVII, 20)	-!
·24		R (Gu) 44 C.A.XXI, 27)	
र	节	R (Ean Sill des Vautruis, tranche, paude) (Unest cine, VI,4) (Bée pl 5til) (Gu) passim)	神町
26		· [Mont Blen A, Enh. 182] F (Tabl. a. Enr. 1.8) F (Ean Fie pl 4 A, 111.4) I (Entime cone 1, 31) I (17(1, n. 12, 1, 3) I (181, phot. n. 15, 11, 5) I (Uru mu vis, Die pl. 5, 2) L'cremen he cas quelques formes montre assey qu'il s'est produi rens le développement he cu- tigne un travail spontani he direcs fication ais d'eux tentem pur ca font jour, en s'accusent devantage, brivant abratis à con d'éloublement du signe qu'on prent con tates des l'époque de	•

ſ	A ,	R(San Del pi 4 th F1 V.7)	Fell-4
		- 2 (Gw € 111,4)	
9	w 14	R , Gud cyl. A ,XIX , 18)	に批グ値
10	_	(Tall a, Enh., 1.8) R/Lan Sci pl. 4, A. 11.4) (Gw. pamm)	Ħ
11	~	R (lan die. pl 4 th. 11. p) a (Gud. eyl A, XXVII, 19) a (a val. Ga) et le sens he ritie: l'ast conjontre he bonne. Kenne avec un typne tout d' f firent (n° l p 8) qui parait evon la val phonit til et les valeurs il iogne correspondant T. L'est la remoire forme qui entre trans les agnes comprosés ET (val Ga), still (jit arhi proprem" a l'ouves ture du mors a), ET et dani l'ea. pression IT a (" la main ouver l'empan » ef lan, dei pl. 4 til 11)	•

		L'est par contre la seconde from qui entre dans de ct tans Entre en	
n	⊶ .3	R, unck, com 111,5)	-4
/3	-\$	- (Mon Black, End 1875) - (TCI, n' 1 End 1, 1, 2) R (Ean Dec pl 4 n pl, V, 5) - (A N. 82.) . 14, 1046 . 17, 5) - () (Month, TCI, n' 8 End 11, 1) - () (Gud passion)	- 31
14	Image: Control of the control of the	is organ exposant land le nome. I som of 1 100 1420 (AOTE, Sy ind; 12 - Variant of one 1420 AUTO 56,118) It incorporat some. is of icf of a not of off) is interested for the original south is original south in original south in signal.	→
15	-♦>-	R (Um Dec pl 31 mm) (gud rasim i guni in precedent :	-�

depuis que les dernières fouilles de M. de Sarzec ont mis au jour une importante collection de tablettes se rattachant à cette période. Dans la même série, on peut faire entrer les inscriptions d'unu-mu-ush et quelques autres du même caractère.

3º Série : comprend, en premier lieu, les inscriptions d'un ba u, de gu de a et de la première dynastie d'Ur; en second lieu, les inscriptions des rois d'Uruk et d'Isin, et le groupe infiniment plus considérable des documents de la seconde dynastie d'Ur (constitué surtout par l'immense collection de tablettes de cette époque, découverte à Telloh). Les inscriptions des rois de Larsa, qui complètent cette série, nous amènent jusqu'à l'époque de la première dynastie babylonienne, avec laquelle commence une chronologie mieux fixée (1).

(1) Nous sommes assez embarrasses pour faire entrer dans cette classification deux textes d'un caractère très spécial; nous voulons parler des inscriptions rupestres de Cheikh-Khân et de Ser-i-pul. Ill n'y a pas lieu, semble-t-il, de les placer antérieurement à la quatrième série, et peut-être doit-on faire descendre celle de Cheikh-Khân jusqu'à la cinquième série.

Paris, Mai, 1898.

1	. —	R (Ean. Galet A, V, 12)	3
ł	*	R (TCI ~'3,1,5)	+
3	*	(Mon Blan B. 5) R (Um Die pl. 1th, nº 4. 6) ** (Gud. pamin)	-भा
4	*	R (lan dec pl.4, A VII.3) (Gad eyl A III. 11) gund ha précédent	Men
5	*	R (lan passin) ** (Gus passin)	#f
6	>> →	H (Menham, Oci pl 12 n°2) → (TCI n° 1, lnd n°, V, 1) R (Um Sci pl 2 n°4.9) → (OBI, n°92.3) → (Gud param)	*
, [₩-	R (60, B.VII, 60)	₩

a contribué puissamment à empêcher l'unité de l'écriture, nous voulons parler de la différence de matière employée : l'usage de l'argile a créé, des les plus anciennes inscriptions connues, un type d'écriture qui se distinguait nettement du type lapidaire, et dont la caractéristique était le « coin » ou « clou ». En pénétrant facilement dans cette matière molle, le burin produisait, à l'endroit où l'argile était atta quée, un renslement du trait plus ou moins prononcé: ainsi est né, d'une façon spontanée, le système qu'on a appelé « cunciforme ». L'apparition du clou ent une influence considérable sur l'évolution de l'écriture : elle amena la décomposition des signes en éléments distincts, dont le groupe ment s'éloigna de plus en plus de l'image primitive. L'écri ture Inpidnire n'adopta le clou que tardivement (à Telloh, à partir de l'époque d'en-te-me-na); elle suivit ensuite, de plus ou moins loin, les différentes transformations de l'écriture sur argile. Un troisième élément, dont il est nécessaire de tenir compte dans l'appréciation de l'antiquité d'une inscription, c'est le caractère archaïsant, plus ou moins prononcé, de certains textes. Ainsi, les inscriptions royales de l'époque de Sargon et de Naram-Sin conservent des formes qui avaient cessé d'être dans l'usage courant : la découverte d'inscriptions sur argile, de la même époque, a mis en lumière ce fait que M. Heuzey avait été le premier à pressentir. Enfin, on ne doit pas perdre de vue que la complexité de l'écriture favorise une certaine liberté dans l'interprétation des formes. Des textes de la même époque, provenant de la

scriptions lapidaires de ce roi présentent la forme commune, Aux problemes épigraphiques soulevés par Hilprecht, nous ne saurions apporter de solution certaine. Nous ne pouvons qu'exprimer notre opinion sous toutes réserves. Prises en bloc, les inscriptions de Niffer, publiées aux planches 36 à 17 des OBL, appartiennent, à notre avis, à une période correspondant approximativement à celle de la dynastie d'unina; quelques-unes peuvent être antérieures à E-AN-NA-TUM, mais d'autres, et en particulier la grande inscription de Legal-ZAG-GI-ZI (voir à ce sujet notre étude dans la Revue Sémitique, Juillet 1897), sont certainement postérieures à ce prince.

Quant à unu-ka-gi-na, il nous parait difficile de le placer avant un-nina. Si, d'autre part, on se refuse à le faire descendre jusqu'après en-an-na-tun n, il resterait à l'insérer à l'intérieur de a dynastic d'un-nina et à expliquer ce fait par l'hypothèse d'une usurpation momentanée. même région, et gravés dans des conditions identiques, peuvent, suivant le caprice des scribes, présenter, pour le même signe, des formes notablement différentes. (Voir par exemple les groupes de variantes fournis par les fragments de vases qui portent des rédactions parallèles de l'inscription de LUGALZAG GUSL)

Voici un essai de classification sommaire des différentes inscriptions archaïques :

tre Série : comprend les deux petits monuments de la collection Blau, trouvés à Warka ; une stèle, provenant de Telloh et conservée au musée du Louvre (cf. Découvertes en Chaldée, pl. 1^{bis}, nº 1^{sh}); deux fragments de même origine, actuellement au musée de Constantinople (cf. Découvertes, pl. 1^{ter}, nº 5 et 6^{sh}). Ces quelques inscriptions constituent certainement les plus anciens témoins jusqu'ici connus de l'écriture précunéiforme.

2º Série : comprend l'inscription de ME SHAM (masse d'armes aux lions : Décourertes, pl. 1º r nº 2); peut être aussi celle d'E-AN ZU (fragment reproduit à la pl. 5, nº 3, des Décourertes) et enfin les sept tablettes publiées aux nº 1 à 7 de nos Tablettes chaldéennes inédites. Tous ces documents proviennent de Telloh et sont conservés au Musée du Louvre. Deux autres documents doivent être rangés soit dans cette série, soit peut être dans la précédente : l'un est une tablette inédite, qui provient probablement de Telloh, et que nous avons désignée dans ce travail par la lettre z (voir plus haut); l'autre est une inscription d'un roi de MA-CRU (Br. M., nº 12 136; voir Cunciform texts part V; provenance inconnue).

3º Série : comprend des documents provenant de Telloh, de Niffer et d'Abu-Habba, à savoir :

Provenant de Telloh: les inscriptions de la dynastie d'un Nina et du règne d'unu-ka gi na.

Provenant de Niffer: les inscriptions des rois de Kish, d'Uruk, des patésis de Nippur, etc., publiées aux planches 36 à 47 des Old Babylonian Inscriptions,

Provenant de Abn-Habba : deux inscriptions conservées l'une au British Museum (A. II. 82-7-14, 1046) et l'autre au Musée de Constantinople (voir OBI, phot. reprod. n∞ 15, 16 et 17).

ŧ

4º Série : comprend d'abord les documents de l'époque des rois d'Agadé : ces documents sont en nombre considérable.

basse époque, s'expliquer par la survivance d'une tradition qui n'était déjà plus conforme à l'usage courant? Certains indices tendraient à justifier cette hypothèse. Delitzsch, dont nous retenons l'ingénieuse remarque, tout en aboutissant à des conclusions différentes, a récemment attiré l'attention sur la direction des clous (1). Envisagés dans le sens vertical, les signes présentent un grand nombre de clous horizontaux dont la tête est à droite, et qui, courant vers la gauche, pa raissent bien ne pouvoir être aisément tracés de la main droite sur l'argile. On ne peut, croyons-nous, expliquer un pareil fait qu'en admettant, des l'origine du système cunéi forme, c'est-à-dire bien antérieurement aux plus anciennes inscriptions sur argile connues, l'habitude, chez les scribes, de coucher la tablette à écrire sur le côté gauche : les signes qui, théoriquement, demeuraient vertieaux, devenaient ainsi, pratiquement, horizontaux. Le fait d'écrire dans un sens différent ne faisait pas perdre de vue le sens véritable et ori ginel : on dut cependant s'accoutumer de bonne heure à lire comme on écrivait, dans le sens horizontal, et cet usage s'est sans doute généralisé bien longtemps avant que sur les stèles ou sur les statues les inscriptions cussent cessé d'être disposées dans le sens primitif. La substitution, dans l'écriture monumentale, du sens horizontal au sens vertical. n'aurait donc été que la consécration, en quelque manière. officielle, d'un usage préexistant et sans doute bien des fois séculaire. Si l'évolution a bien suivi la marche que nous venons d'indiquer, on voit qu'on ne saurait établir de dis tinction tranchée entre l'écriture verticale et l'écriture horizontale, et ceci suffit à justifier notre parti pris de reproduire tous les signes dans un sens unique, à savoir dans celui nuquel l'écriture moderne nous a accoutumés. Notons seule ment, une fois pour toutes, que pour obtenir la position pri mitive il faut redresser les signes sur la droite.

Le classement des variantes présente d'assez grandes difficultés : nous avons dû, en quelques cas, nous contenter d'un ordre arbitraire et tout provisoire. L'ordre chronolo gique n'est pas, en effet, toujours aisement déterminable, et ceci tient à plusieurs raisons, dont voici les principales. Si

on a affaire à des textes d'origines différentes, il faut pouvoir, en les comparant, faire la part des divergences qui sont dues uniquement à des particularités épigraphiques locales. Dans les limites mêmes de la future Babylonie, le type de l'écriture paraît avoir, en effet, notablement varié, suivant les régions (1) : cette diversité, qui était en rapport avec un état primitif de divisions politiques, s'est atténuée, puis a disparu avec l'unification du pays; mais à l'origine, elle est très sensible. Peut-être Hilprecht n'a-t-il pas tenu un compte suffisant d'un pareil fait quand il s'est appuyé sur certaines particularités qui distinguent quelques inscriptions de Niffer des inscriptions de la dynastie d'en sux, pour conclure à l'antériorité des premières sur les secondes et leur attribuer une antiquité que nous croyons très discutable (2). Indépendamment de cet élément géographique, une autre cause

(1) Il importe évidemment de distinguer, parmi les textes provenant d'une région donnée, ceux qui ont été rédigés sur place et ceux qui ont été apportés comme ex-votos par des étrangers. Cette observation s'applique particulièrement aux inscriptions trouvées à Nifter qui présentent, en raison de leur diversité d'origine, un mélange de types différents.

(2) Voir OBI, Part II, pp. 33 à 36. Le fait de la présence, sur une catégorie de textes de Niffer, des signes su et dan sous une forme inconnue aux inscriptions de la dynastie d'un-xixa ne me parail pas constituer une preuve certaine d'antériorité en faveur des textes de Niffer. Même en admettant (ce qui, d'ailleurs, n'est nullement établi) que les formes en question sont théoriquement antérieures à celles de Telloh, il faudrait encore démontrer qu'il n'y a pas, dans ces deux cas, un phénomène local de survivance des formes primitives. Les mêmes textes (voir p. ex. OBI nº 111) offrent, pour le signe xay, une forme également étrangère aux inscriptions de la dynastie d'un-riva et paraissant se rapprocher, à certains égards, de la forme primitive (voir notre tableau. nº (2); or, cette forme apparait encore, non seulement sur des textes qui, tout en appartenant à la période ancienne, présentent déjà le clou substitue au trait (voir OBI, nº 113), mais même sur un texte de la seconde dynastie d'Ur, provenant, comme les précédents, de Niffer (voir OBI, nº 125 Obv. 14).

Quant à la présence sur le barillet d'une-ka-gi-na d'une forme du signe mu, analogue à celle qui figure sur les textes précités de Niffer, ce fait a été, de la part de Hilprecht, l'objet d'une interprétation que nous croyens inexacte. Il est vrai que, dans la forme fournie par le barillet, les traits se croisent; mais ce n'est la qu'un exemple entre cent du fait, si commun dans l'écriture sur argile, de la prolongation du clou due au mouvement rapide imprime au calame. Il suffit, d'ailleurs, de noter que les in-

⁽¹⁾ Dans l'ouvrage intitulé: « Die Entstehung des ältesten Schriftsystems » (pp. 26-28).

quement, s'en rapprochent le plus : leur place, dans la série des variantes, est tenue par la lettre R. Une autre colonne, symétrique à la précédente, a été ménagée à droite; elle contient les formes néo-assyriennes correspondant aux formes archaïques. Si l'assimilation est douteuse, le signe assyrien est précédé d'un astérisque, et, si l'hésitation porte, non pas sur toutes les formes archaïques, mais sur une ou plusieurs d'entre elles, l'astérisque est placé devant chacune des formes dont l'assimilation prête à doute. Il arrive fréquemment que deux ou plusieurs signes archaïques viennent se confondre dans une même forme moderne; deux cas se présentent : ou bien l'écriture moderne cesse de distinguer le gunit de la forme simple, ou bien, et c'est là le cas le plus curieux, des signes d'origine bien distincte en arrivent, par des altérations successives, à s'amalgamer sous une forme commune qui réunit leurs différentes valeurs. Le phénomène contraire, celui du dédoublement de certains signes, est plus rare, mais peut également s'observer. Nous avons mis tous nos soins à rechercher et à mettre en lumière ces altérations diverses; mais nous n'avons fourni que les indientions strictement nécessaires à l'intelligence de notre tableau, nous réservant de traiter dans la suite la question plus à fond.

Afin de permettre au lecteur de distinguer à première vue les formes appartenant à l'écriture lapidaire de celles qui proviennent d'inscriptions sur argile (1), des procédés différents ont été employés pour le dessin des clous : le clou « plein » a été réservé à la première catégorie de formes, et le clou « évidé » à la seconde. Nous nous sommes attachés à conserver à chaque signe la forme exacte qu'il présente à l'endroit même auquel nous nous référons. Aussi, dans les cas même où nous avions affaire à des textes publiés, avonsnous, dans la mesure où ce contrôle nous était permis, consulté les originaux eux-mêmes. Les seules libertés que nous ayons prises dans l'interprétation des formes sont relatives à des particularités techniques d'ordre secondaire (telles que le plus ou moins d'épaisseur ou de fermeté de trait, etc.).

Dans la publication d'un texte, il n'est pas inutile de tenir compte de ces caractères accessoires et variables, et il faut savoir grand gré aux savants qui, comme Hilprecht dans sa belle publication des découvertes de Niffer, mettent un soin particulier à les reproduire. Mais un tel souci d'exactitude matérielle ne nous était pas imposé par l'objet de notre travail : nous avons cherché avant tout à conserver aux formes leurs proportions véritables, leur physionomie propre et leur individualité intime.

Les signes ont été disposés dans le sens qu'on peut appeler « horizontal », c'est-à-dire dans le sens où ils figurent sur les inscriptions babyloniennes ou assyriennes : tel n'était pas cependant le sens primitif. Pour faire comprendre les motifs qui nous ont déterminés à conserver le sens horizontal, il nous paraît nécessaire d'entrer dans quelques détails au sujet de la question, encore insuffisamment éclaireie, de la modification du sens de l'écriture. A l'origine, les inscriptions se composaient de « bandes » horizontales divisées en « cases » qui, chacune, contenaient un ou plusieurs signes formant un seus complet. A l'intérieur de chaque case, les signes, tendirent graduellement à s'aligner en files verticales, qui devaient être lues de haut en bas. L'ordre des cases était de droite à gauche. Les bandes se succédaient de haut en bas, du moins sur l'endroit, car sur l'envers, la marche était inverse : la bande inférieure, faisant tout naturellement suite à la dernière bande de l'endroit, constituait la première de l'envers; les autres bandes se suivaient ensuite de bas en hauf. Entre cette disposition et celle des inscriptions assyrobabyloniennes, la seule différence est que l'ensemble de l'inscription a été, pour ainsi dire, couché sur le côté gauche : la situation respective des différents éléments est restée exactement la même, mais les « bandes » ont été changées en « colonnes»; les « enses » se sont transformées en « lignes », et de « verticale », la position des signes est devenue « horizontale ». Ce sont là des faits bien simples à constater : où réside la difficulté, c'est dans la question de savoir quand, comment et pourquoi le sens de l'écriture a été modifié. Les grandes statues déconvertes à Telloh démontrent bien qu'au moins jusqu'à l'époque de 60 DEA, le sens vertical s'est maintenu dans l'écriture monumentale. Mais la position des signes ne peut elle ici, comme par exemple sur les cylindres de la

⁽¹⁾ Certaines inscriptions sur argile présentent tous les caractères des inscriptions lapidaires et n'en doivent pas être distinguées: nous citerons, par exemple, les briques d'un-nina, d'e-an-na-tum et d'en-te-me-na, reproduites Déc. pl. 31, nº 1, 2, 3.

nous empruntons à ces textes ont été copiées par nous direcment sur les originaux (1).

[Gud. A. B. C. etc.] Inscriptions des statues de GUDEA (Louvre); copiées par Amiaud. (Déc. partie épigraphique).

[Gud. cyl. A, cyl. B]. Grands cylindres de GU-DE-A(LOUVIC); cités d'après une copie personnelle.

Fragment de stèle d'un roi d'Agadé (Louvre); publié par nous dans la *Berne Sémitique*, Avril 1897, p. 167.

[Entém., cône]. Cône d'en-te-me-na (Louvre); publié par nous dans la *ller*, d'Assyr., 4° vol. nº 11, pl. 11.

[Uruk. cone]. Cône inédit d'unu-ka-gi-na (Louvre).

[Enn. galet A], Galet d'E-AN-NA-TUM (Louvre), publié par Heuzey, dans la Rer. d'Assyr., 4° vol. nº 1, pl. 1.

[Ean, galet B; galet E], Galets inédits du même roi (Musée de Constantinople).

[Ean brique]. Brique inédite du même (Louvre).

[Ean. Fragmt de Londres]. Fragment de stèle du même (British Museum); donné en reproduction par Evetts dans les *Proceed. Soc. bibl. Arch.*. Nov. 1890.

Inscriptions diverses publiées dans La construction du voi Our-Nina, par Heuzey (Rev. d'Assyr. 4° vol., nº (V).

A. H. 82-7-14, 1046 (Br. m. nº 22-506), texte publié par Hommel (sur une feuille détachée) et par Winckler (Altorient Forsch, VI, p. 544); cité d'après une copie personnelle) (2).

Cunciform texts from babylonian tablets in the British Museum, Part I (3) (copies de L. W. King); dans nos références à cette publication, nous nous contentons d'indiquer le numéro d'inventaire du texte visé.

[O. B. I.] Hilprecht, Old Babylonian Inscriptions. Part 1 et II.

A O T a \ Collections de tablettes, en majorité inédites, A O T c \ du musée du Louvre.

[T C I] Notre publication d'une partie des collections de

tablettes mentionnées ci-dessus (Tablettes chaldéennes inédites).

[Sarg. Constantiuople]. Collection inédite de tablettes de l'époque des rois d'Agadé (musée de Constantinople). Ces tablettes, qui venaient d'entrer au musée au moment où j'en ai pris connaissance, n'étaient pas encore numérotées; aussi ne puis je donner de référence précise.

[Phot, Sarzee]. Photographies inédites (prises sur le lieu des fouilles par M. de Sarzee).

[Tabl. 2; tabl. 3]. Deux tablettes inédites appartenant à une collection particulière.

[Mont Blau A; idem B]. Deux petits monuments de la collection Blau, donnés en reproduction par Ward, dans l'American Journal of Archard, (1888, pl. IV et V). Outre ces reproductions, j'ai pu utiliser des estampages des mêmes monuments, qui m'ont été obligeamment communiqués par M. Heuzey.

[Coll. Glercq]. De Glercq et Menaut, Catalogue de la collection de Clercq.

On verra que nous nous référens encore à quelques autres sources de moindre importance : il est inutile de les mentionner ici.

Voici quelques indications sur le plan que nous avons adopté. Les signes ont été mis en ordre d'après un principe analogue à celui qui est communément appliqué au classe ment des signes babyloniens ou assyriens. Nous avons relevé, pour chaque signe, les formes les plus caractéristiques, en nous attachant plus particulièrement à celles qui nous ont paru se rapprocher davantage de l'image primitive. La série des variantes se clôt avec les formes de l'époque de GU-DE-A: nous nous sommes abstenus de descendre plus bas, ou, si cette règle souffre quelques exceptions, c'est uni quement pour le petit nombre de signes dont les inscriptions contemporaines de qu'esta ou antérieures à ce prince ne fournissaient pas d'exemple. Pour rendre ce tableau plus fa cile à consulter, il a paru utile de ménager une colonne où chaque signe fût représenté par une seule forme : la co Jonne gauche remplit cet office. Les formes choisies pour être ainsi placées en vedette sont, de préférence, celles de l'époque d'E-AN-NA-TUM et, à leur défaut, celles qui, chronologi

⁽¹⁾ Exception faite des fragments 5 et 6ab (pl. 11er), dont les originaux sont à Constantinople.

⁽²⁾ Ce texte est compris maintenant dons les Cunciform texts (Part V).

⁽³⁾ Ajouter maintenant Part III et V; (voir notre post-scriptum),

et suiv.), un fragment de tablette (1), provenant de Kouvuniik, où sont consignées, en regard de séries d'anciennes formes babyloniennes, les formes communes correspondantes. Un autre document (2), qui appartient, comme le précédent, à la bibliothèque d'Assurbanipal, nous montre les scribes assyriens préoccupés d'éclaireir la question de l'origine de leur écriture : les formes qui figurent sur la « table de hiéroglyphes » (c'est ainsi qu'on a désigné ce curieux document) n'ont assurément pas de valeur historique : ce serait se méprendre grandement que de les faire entrer à ce titre dans un tableau de l'écriture archaïque, et le scepticisme témoigné dès le début par M. Oppert (3) à leur égard, est de plus en plus justifié par la connaissance, chaque jour plus étendue, que nous acquérons des formes anciennes par les textes contemporains; néanmoins, un tel document est intéressant comme représentant les idées en cours, dans les écoles assyriennes, sur le sujet qui nous occupe.

De nos jours, l'écriture archaïque a d'abord été connue principalement par les inscriptions archaïsantes de la basse époque. C'est un texte de Nabuchodonosor (commencement du vr' siècle) et un autre de Samsi-Ramman (fin du 12° siècle) qui ont fourni la plupart des formes archaïques contenues dans les syllabaires de Menant, Lenormant ou Delitzsch. Les découvertes de M. de Sarzee à Telloh firent, pour la première fois, connaître des inscriptions étendues ayant un caractère franchement archaïque. Amiaud, qui entreprit, avec une singulière pénétration, l'étude des documents mis au jour pendant les premières campagnes de fouilles, porta ses recherches principalement sur l'écriture de l'époque de qu'ne-A, et en consigna les résultats dans son Tableau comparé des écritures babulonieme et assurienne (4). En dehors

de cet ouvrage capital, le seul où l'écriture archaïque ait encore été l'objet d'une étude méthodique, nous signalerons: un excellent article, publié par Jensen et Zimmern dans la Zeitschrift für Assyriologie (m., pp. 198 et suiv.); quelques notes instructives, jointes par Jensen à sa traduction des inscriptions de Telloh (Keilinschriftliche Bibliothek m. 1, pp. 2-77); un remarquable travail de Reisner sur les anciennes notations des mesures (Berliner Akademie, 9 avril 1896); un Recueil de signes archaïques, qui vient d'être publié par le P. Scheil (1), et entin des remarques dispersées en différents endroits (voir p. ex. Old Babylonian Inscriptions Part I et II par Hilprecht; Notes d'Epigraphie et d'Archéologie assyriennes, par le P. Scheil, dans le Recueil de Travaux; Sumerische Lese stücke par Hommel, etc. (2).)

Les éléments de notre travail nous ont été fournis à la fois par les textes publiés jusqu'à ce jour et par un nombre considérable de textes inédits. Voici la liste des principales sources que nous avons utilisées (nous indiquons entre crochets les formules abrégées qui nous ont servi pour les références).

[Déc.] Sarzee et Heuzey, Décourertes en Chaldée. — Nos références à cet ouvrage visent un certain nombre de monuments qui y sont reproduits photographiquement, et dont le plus important est la stèle des Vautours : les formes que

⁽¹⁾ Ce texte a été réédité par King (Cunciform texts, Part V) avec quelques autres d'un caractère analogue. Voir aussi les vocabulaires du type de 83-4-18, 1330 (PSBA XI Déc. 1888).

⁽²⁾ Voir Houghton TSBA VI, pp. 434-483. Voir aussi 81-7-27, 49 + 81-7-27, 50 dans Cunciform texts, Part V.

⁽³⁾ Expédition en Mésopotamie II, 66. Delitzsch, dans son ouvrage sur l'origine de l'écriture cunéiforme, pp. 203-201, cite, en s'y ralliant, l'opinion exprimée par M. Oppert.

⁽⁴⁾ Voir ZA II pp. 235 et suiv, une critique développée de cet ouvrage par Lehmann.

⁽¹⁾ Le travail du P. Scheil est un recueil de formes empruntées d'une part aux grands extindres de 60-06-A, et d'autre part à des tablettes du Musée de Constantinople. Ce travail m'a permis de compléter le mien sur les points suivants : identification des not 23, 265 et 336, remarques relatives aux nº 28 et 334. On s'étonnera peut-être de ne pas rencontrer, dans notre liste, quelques-unes des formes relevées par le P. Scheil, Je crois donc necessaire de faire observer que les formes citées par le P. Scheil aux nº 15, 34, 31, 97, 120, 124, 138, 147, 148 et 192 n'existent pas et sont le résultat d'erreurs de lecture; j'ai pu le constater en me reportant aux textes eux-mêmes ou aux copies que j'en avais prises. Au sujet de quelques autres formes, empruntées à des documents qui ne me sont pas accessibles, je réserve mon jugement. N'ayant pu les controler, je me suis abstenu de les reproduire.

²⁾ Citons encore MM, Winckler et Pinches, Au premier, on doit l'identification du signe faussement lu BAS (voir Altorient, Forsch, V p. 373, n. 3), et du second j'ai utilisé quelques excellentes remarques données au cours de sa revision de V, Rawl, (ZK I et II).

JUL 6 1899

LIBRARY.

Cuice fund.

HARVARD UNIVERSITY LIBRARY MAR 1 4 1991

AVANT-PROPOS

Le travail qui forme cette première partie a été fait en vue de recherches ultérieures sur la constitution de l'écri ture cunéiforme. Afin d'appuyer de pareilles recherches sur une base solide, il importe d'avoir sous les yeux les signes les plus anciens et d'en connaître avec précision les rapports avec les signes de l'écriture récente. Tableau des formes primitives, identification avec les formes modernes, tels sont les desiderata que nous avons cherché à remplir dans la mesure où les textes et l'état de nos connaissances le permettaient. Nous nous trouvions en présence d'une matière d'étude neuve à bien des égards. Dans le nombre des textes ancien nement connus, il en est quelques uns, et non des moins importants, qu'on a jusqu'ici entièrement négligés ou dont on n'a tiré qu'un parti insuffisant; ceux mêmes qui ont été pu bliés et traduits présentent des formes qui ont résisté aux tentatives d'assimilation. Enfin l'immense quantité de documents découverts pendant les dernières fouilles de Chaldée fournit un grand nombre de formes nouvelles, dont l'identité est à déterminer. C'est sur ces divers points que nous avons fait porter les recherches dont nous présentons au jourd hui les résultats.

Les plus anciennes listes de signes archaïques sont dues aux Assyriens, qui semblent avoir, comme nous mêmes, senti le besoin de répertoires de ce genre : M. Pinches a publié, dans la Zeitschrift f. Keilschriftforschung (n. pp. 159



SUR

L'ORIGINE

DE

l'Ecriture Cunéiforme

PAR

François THUREAU DANGIN

I re PARTIE

LES FORMES ARCHAÏQUES ET LEURS ÉQUIVALENTS MODERNES

PARIS
ERNEST LEROUX, ÉDITEUR
28, RUE BONAPARTE, 28

1898





Digitized by Google



HARVARD COLLEGE LIBRARY

